

Neu-Braunfels-Zeitung.

Alteste deutsche Zeitung im Staat. Gegründet 1852.

Jahrgang 66.

Neu-Braunfels, Texas, Donnerstag, den 26. September 1918.

Nummer 52.

Der Krieg.

In Frankreich haben britische Truppen an der Front vor St. Quentin wichtige Stellungen befreit. Auch bei Arras und bei Cambrai wurden Erfolge erzielt, welche die Sicherheit Hindenburg-Linie gefährden.

Auf einer Front von 80 Meilen zwischen Monastique und dem Doiran begannen die Truppen der Entente eine starke Offensive gegen die bulgarischen, deutschen u. österreichischen Truppen besetzten Stellungen. Französische Truppen haben ebenfalls die Hauptstädte der bulgarischen Armee an jener Front gekommen. Die Bulgaren ziehen sich in Nordung zurück. Laut letzten Berichten wurde auf bulgarischem Boden gekämpft. Die Zahl der Gefallenen wird auf 14,000 geschätzt. 120 Geflüchte wurden erbeutet.

In Palästina haben britische Truppen große Fortschritte gemacht und die Türken weit zurückgedrängt. Die Ortschaften, darunter Nazareth und Acre, befinden sich in den Händen der Briten. Mehr als 25,000 türkische Soldaten wurden gefangen genommen, 200 Geschütze und viel Kriegsmaterial wurden erbeutet.

Aus Ostasien wird berichtet, dass die Japaner Vladivostok, die Hauptstadt der Provinz Amur, besetzt haben, und dass sich 2000 Mann österreichisch-ungarische Truppen ergeben haben.

Weltweit von St. Quentin haben Franzosen und die Engländer am Dienstag die Ortschaften Francueil-Selency und Dallon zurückeroberiert. 100 Gefangene und viele Maschinenwaffen wurden erbeutet.

In der lothringischen Front wurden am Montag Nachmittag und am Dienstag die amerikanischen Stellungen hingegen von den Deutschen bombardiert. Es folgte kein Angriff auf das Bombardement.

1750,000 Mann amerikanische Truppen sind jetzt in Europa. Man ist, dass bis 1. Oktober die zwei Millionen voll sein werden.

Ich schicke Euch französisches Geld in diesem Briefe, einen Franc; es ist ungefähr 20 Cents wert.

Ich schreibe diesen Brief hier in der P. M. C. A. Halle; Ihr solltet die Jungs hier sehen, wie sie sich Chocolade und andere gute Sachen kaufen. Wir haben nämlich gestern Abend "Francs" (Geld) bekommen.

Leider in den Schützengräben mußte ich meine Gasmasche 40 Minuten lang tragen, während der Feind Barrage-Feuer herübersandte.

Ich schicke Euch französisches Geld in diesem Briefe, einen Franc; es ist ungefähr 20 Cents wert.

Ich schreibe diesen Brief hier in der P. M. C. A. Halle; Ihr solltet die Jungs hier sehen, wie sie sich Chocolade und andere gute Sachen kaufen. Wir haben nämlich gestern Abend "Francs" (Geld) bekommen.

Leider in den Schützengräben mußte ich meine Gasmasche 40 Minuten lang tragen, während der Feind Barrage-Feuer herübersandte.

Ich schicke Euch französisches Geld in diesem Briefe, einen Franc; es ist ungefähr 20 Cents wert.

Ich schicke Euch hiermit ein Sophakissen zum Andenken und hoffe, dass es richtig dort ankommt. Es kostet 38 Francs; da 5½ Francs soviel wie ein Dollar ist, kommt Ihr Euch ansrechnen, was es kostet. Ich habe genug Geld, denkt daher nicht, dass ich alles ausgegeben habe.

Wir sind jetzt an einem anderen Platz; es gefällt mir hier ebenfalls gut. Ich wollte, Ihr könnetet sehen, wie ein hübsches Heim (Zelt) wir haben. Ich und noch ein junger Turner schlafen beisammen.

Bei den Hütten der "Salvation Army" traf ich kürzlich einige Mädchen aus Texas; eine kam von Houston (ihre Eltern wohnen in San Antonio); die Andere war von Waco. Es hat mich sehrlich gefreut, sie zu treffen.

Gest Euch nicht um mich, ich freue mich noch immer des Lebens.

Nachfolgender Brief von Corporal Hamilton Zipp kam vor einigen Tagen hier an. Corporal Zipp ist ein

während sie hier fünf Fuß hoch sind. Sohn des verstorbenen Herrn C. J. Außerdem haben wir "Masters" hier, Zipp und Frau und ein Großneffe was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Wir sind im süd-südöstlichen Teil von Frankreich.

Ich habe heute frei und werde die Woche noch anderthalb freie Tage haben und werde daher so viele Briefe beantworten wie ich kann, denn ich bin im Briefschreiben weit zurück.

4. August.

Seit einer Woche regnet es hier fast jeden Tag; auch heute regnet es. Es ist ziemlich kalt heute; vermutlich, weil wir so weit nördlich sind und weil der Himmel so lange bewölkt gewesen ist.

Ich habe in den letzten Tagen einige Weizen- und Haferfelder gesehen;

Weizen und Hafer werden jetzt reif und versprechen eine ziemlich gute Ernte. Doch weiß ich nicht, wie sie eingebracht werden soll, denn es regnet hier fast jeden Tag.

Infanterist Paul H. Bielstein, Sohn von Herrn Otto Bielstein und Bruder von Herrn Dr. E. G. Bielstein von hier, schreibt an seine Angehörigen unter anderem Folgendes aus Frankreich:

Wir befinden uns hier in einer kleinen, hübschen Ortschaft, und sind nicht wieder in den Schützengräben gemessen, seitdem ich das letztemal schrieb, und ich weiß nicht, wann wir wieder hinzommen werden. Von hier werden wir uns nach einer anderen Stelle begeben.

Heute haben wir wieder richtiges Sommerwetter.

Letzte Nacht ging ich mit unseren Lieutenant bauen; bau, war das Wasser fort! Wir badeten in einem Kanal; ich wollte, Ihr wäret bei uns gewesen, es hätte Euch gewiß gefallen.

Leider in den Schützengräben mußte ich meine Gasmasche 40 Minuten lang tragen, während der Feind Barrage-Feuer herübersandte.

Ich schicke Euch französisches Geld in diesem Briefe, einen Franc; es ist ungefähr 20 Cents wert.

Ich schreibe diesen Brief hier in der P. M. C. A. Halle; Ihr solltet die Jungs hier sehen, wie sie sich Chocolade und andere gute Sachen kaufen. Wir haben nämlich gestern Abend "Francs" (Geld) bekommen.

Leider in den Schützengräben mußte ich meine Gasmasche 40 Minuten lang tragen, während der Feind Barrage-Feuer herübersandte.

Ich schicke Euch hiermit ein Sophakissen zum Andenken und hoffe, dass es richtig dort ankommt. Es kostet 38 Francs; da 5½ Francs soviel wie ein Dollar ist, kommt Ihr Euch ansrechnen, was es kostet. Ich habe genug Geld, denkt daher nicht, dass ich alles ausgegeben habe.

Wir sind jetzt an einem anderen Platz; es gefällt mir hier ebenfalls gut. Ich wollte, Ihr könnetet sehen, wie ein hübsches Heim (Zelt) wir haben. Ich und noch ein junger Turner schlafen beisammen.

Bei den Hütten der "Salvation Army" traf ich kürzlich einige Mädchen aus Texas; eine kam von Houston (ihre Eltern wohnen in San Antonio); die Andere war von Waco. Es hat mich sehrlich gefreut, sie zu treffen.

Gest Euch nicht um mich, ich freue mich noch immer des Lebens.

Nachfolgender Brief von Corporal Hamilton Zipp kam vor einigen Tagen hier an. Corporal Zipp ist ein

Sohn des verstorbenen Herrn C. J. Zipp und Frau und ein Großneffe was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

was in Camp Bowie nicht der Fall der Herren Wm. Zipp und Gottlieb war.

Zipp und Frau und ein Großneffe

Save Sugar, Children!



A Penny here means a Burn Over there

Probieren Sie den

Palace Meat Market

wenn Sie erstklassiges Fleisch wünschen, und überzeugen Sie sich, daß, falls fettes Vieh hier nicht zu haben ist, wir solches von San Antonio oder anderen Märkten beziehen, um unsere Kunden in bester Weise bedienen zu können.

Bob Hering.

Telephon 160.

Eigentümer.

JOSEPH FAUST, Präsident.

WALTER FAUST, Käffier.

H. G. HENNE, Vice-Präsident.

HANNO FAUST, Hülfstaßier.

JNO. MARBACH, Vice-Präsident.

B. W. NUHN, Hülfstoßier.

Erste National-Bank von Neu-Braunfels.

Kapital und Überstuch **\$200,000.00**

Allgemeines Bank- und Wechselgeschäft. Wechsel und Postanweisungen nach allen Ländern werden ausgefertigt und Einkassierungen prompt besorgt. Agenten für Versicherung gegen Feuer und Tornado.

Directoren:

H. Dittlinger, George Giband, Joseph Faust, Walter Faust, H. D. Gruene, H. G. Henne, John Marbach.



GOODYEAR TIRES AND TUBES

Auto-Reparaturen und Zubehör.

Wegen Demonstration und näherer Auskunft
wende man sich an

MEHLITZ & RUPPEL BUICK CO.

Telephon 451.

Gegenüber vom Postgebäude.

A. W. Penshorn

Schmied und Stellmacher

Händler in Eisen, Stahl und Schmiede •
Vorräten

624 San Antonio-Straße Tel. 107

Alle Arbeit prompt und reell angefertigt. Agent für "New Casabay" Pflüge und Farm-Gerätschaften, sowie für das

"TWENTIETH CENTURY FARM HORSE ATTACHMENT"

(Plate Service supplied by Bureau of Publicity, Treasury Department, Washington, D. C., of which translation has been filed with the Postmaster at Cleveland, O., Sept. 14, 1918, as required by the Act of Oct. 6, 1917.)

Wo wir stehen?

Bon Georg Scibel, Schriftleiter des "Volksblatt und Freiheits-Freund", Pittsburgh, Pa.

Verachtet und verleumdet, haben sich die Amerikaner deutscher Abstammung seit Amerikas Eintritt in den großen Krieg als ebenbürtige Mitbürger der Mainblumenpröllinge die Achtung und Anerkennung aller denkenswerten Leute errungen. Erstens durch ihre Leistungen auf dem Schlachtfelde. Ein offizieller Bericht der 6. französischen Armee, die nördlich der Marne operierte, enthielt neulich folgende Stelle:

"Eine amerikanische, nahezu vollständig aus deutsch geborenen Amerikanern bestehende Division rückte während der Gegenoffensive elf Meilen in sieben Tagen vor. Ruhm acht Dörfer und erstmals drei Gebiete, einen Hügel und eine Farm im Kampfe von Mann zu Mann. Diese Division hat 72 Stunden ununterbrochen gekämpft."

Gürwahr ein ehrenvolles Zeugnis! Und nicht minder haben sich die Deutsch-Amerikaner zu Hause hervorgetan durch ihre Unterstüzung der Freiheits-Anleihen. In Philadelphia z. B. wurden durch die Amerikaner deutscher Abstammung zur dritten Anleihe mehr als zehn Millionen gezeichnet. In Pittsburgh, Pa., wo die Statistik lückenhaft ist, konnten dennoch über zwei Millionen deutschamerikanische Bezeichnungen nachgewiesen werden.

Und das wird sich bei der Vierten Freiheits-Anleihe wieder ereignen. Wie deutschamerikanisches Blut auf den Gefilden Frankreichs fließt, so fließt deutschamerikanisches Gold heimlich in die Schatzkammern Columbias. Noch lebt der Geist jenes Christopher Ludwig, der in den dünnen Tagen der amerikanischen Revolution, als Washingtons Heer Moncel an allem litt und der Kontrahent kein Geld mehr bewilligen wollte, sich in der Sitzung zu Philadelphia erhob und ausrief: "Ich bin zwar nur ein armer Luchenbäder, aber Ihr könnet meinen Namen für 200 Pfund niederschreiben." Noch lebt der Geist Ludwigs, und während der kommenden Vierten Freiheits-Anleihe wird er von sich hören lassen.

Der Amerikaner deutscher Abstammung wird sich an dieser Anleihe beteiligen aus Pflicht und Patriotismus. Aber er wird es auch nach kluger Erwägung aus finanzieller Weisheit tun, denn er versteht sehr gut das erste Gebot der volkswirtschaftlichen Vernunft: Kaufe, wenn die Waren billig sind — spare, wenn alles teuer ist. Jetzt ist die Zeit zum Sparen, zum Haushalten, um zum Wohlstand zu gelangen. Diese Gelegenheit wird jeder wahrnehmen und ausnützen. Und noch nie zuvor waren die Umstände so günstig wie jetzt. Wer seine Habe einer Bant anträgt, fragt sich zuerst: Ist die Bant solide? Ist mein Geld sicher? Wer aber sein Geld in Regierungsbonds anlegt, der weiß, daß sein Geld sicher ist, daß die Vereinigten Staaten nicht untergehen können, und daß die Zinsen, die erhalten wird, noch mehr beitragen, als irgend eine Sparbank zahlen würde.

Und dennoch wird der erste, der mächtigste Beweggrund des Deutsch-Amerikaners, der zur Vierten Freiheits-Anleihe sein Geld hergibt, die Vaterlandsliebe sein, die ihn verwöhnt hat, seine Söhne zu stellen — die germanische Freiheitsliebe, die aus Schiller und Lessing herwurzelt und die keine militärischen Ketten lange duldet. Die Ideale, die drücken erkennt, sind hier zu Realitäten geworden; was dort die Propheten und Dichter geschaute, das genießt hier auch der Aermst und Beschränkte; und um dieses Erbe ungefährmäler unseres Kindeskindern zu erhalten, um es auch dem Volke unserer Hände zu verleihen, tritt der Amerikaner deutschen Ursprungs vor die Schranken und wirkt in die Wagschale alles, was er hat und was er ist.

Ein Viertel der Bevölkerung der Vereinigten Staaten ist germanischer Abstammung, und aus den Reihen dieser Bürger werden mehr als ein Viertel der Käfer der Vierten Freiheits-Anleihe herabtreten. Das ist die beste Antwort auf ihre Verächter und Verleumder. Wie die deutschen Namen in den Verlustlisten, so sind die deutschen Namen auf den Subskriptionslisten die deutlichste Antwort auf die längst überflüssige Frage: "Wo steht Ihr?"

Nicht die Ereignisse die uns das Leben bringt, entscheiden über unser Glück — der Geist, in dem wir sie erfassen, ist es, der uns glücklich oder unglücklich macht. Das Glück, das über uns kommt, kommt meistens wie ein leuchtender Strahl des Lichts —, und wir empfinden mit Entzücken die ganze Fülle und Macht, sobald es uns trifft.

(Plate Service supplied by Bureau of Publicity, Treasury Department, Washington, D. C., of which translation has been filed with the Postmaster at Cleveland, O., Sept. 14, 1918, as required by the Act of Oct. 6, 1917.)

Eine neue Loyalitätsprobe für das fremdsprachige Element.

Bon Gustav Mayer, Präsident der Philadelphia Gazette Publ. Co.

Verachtet und verleumdet, haben sich die Amerikaner deutscher Abstammung seit Amerikas Eintritt in den großen Krieg als ebenbürtige Mitbürger der Mainblumenpröllinge die Achtung und Anerkennung aller denkenswerten Leute errungen. Erstens durch ihre Leistungen auf dem Schlachtfelde. Ein offizieller Bericht der 6. französischen Armee, die nördlich der Marne operierte, enthielt neulich folgende Stelle:

"Eine amerikanische, nahezu vollständig aus deutsch geborenen Amerikanern bestehende Division rückte während der Gegenoffensive elf Meilen in sieben Tagen vor. Ruhm acht Dörfer und erstmals drei Gebiete, einen Hügel und eine Farm im Kampfe von Mann zu Mann. Diese Division hat 72 Stunden ununterbrochen gekämpft."

Gürwahr ein ehrenvolles Zeugnis! Und nicht minder haben sich die Deutsch-Amerikaner zu Hause hervorgetan durch ihre Unterstüzung der Freiheits-Anleihen. In Philadelphia z. B. wurden durch die Amerikaner deutscher Abstammung zur dritten Anleihe mehr als zehn Millionen gezeichnet. In Pittsburgh, Pa., wo die Statistik lückenhaft ist, konnten dennoch über zwei Millionen deutschamerikanische Bezeichnungen nachgewiesen werden.

Und das wird sich bei der Vierten Freiheits-Anleihe wieder ereignen. Wie deutschamerikanisches Blut auf den Gefilden Frankreichs fließt, so fließt deutschamerikanisches Gold heimlich in die Schatzkammern Columbias. Noch lebt der Geist jenes Christopher Ludwig, der in den dünnen Tagen der amerikanischen Revolution, als Washingtons Heer Moncel an allem litt und der Kontrahent kein Geld mehr bewilligen wollte, sich in der Sitzung zu Philadelphia erhob und ausrief: "Ich bin zwar nur ein armer Luchenbäder, aber Ihr könnet meinen Namen für 200 Pfund niederschreiben." Noch lebt der Geist Ludwigs, und während der kommenden Vierten Freiheits-Anleihe wird er von sich hören lassen.

Die Amerikaner deutscher Abstammung wird sich an dieser Anleihe beteiligen aus Pflicht und Patriotismus. Aber er wird es auch nach kluger Erwägung aus finanzieller Weisheit tun, denn er versteht sehr gut das erste Gebot der volkswirtschaftlichen Vernunft: Kaufe, wenn die Waren billig sind — spare, wenn alles teuer ist. Jetzt ist die Zeit zum Sparen, zum Haushalten, um zum Wohlstand zu gelangen. Diese Gelegenheit wird jeder wahrnehmen und ausnützen. Und noch nie zuvor waren die Umstände so günstig wie jetzt. Wer seine Habe einer Bant anträgt, fragt sich zuerst: Ist die Bant solide? Ist mein Geld sicher? Wer aber sein Geld in Regierungsbonds anlegt, der weiß, daß sein Geld sicher ist, daß die Vereinigten Staaten nicht untergehen können, und daß die Zinsen, die erhalten wird, noch mehr beitragen, als irgend eine Sparbank zahlen würde.

Und dennoch wird der erste, der mächtigste Beweggrund des Deutsch-Amerikaners, der zur Vierten Freiheits-Anleihe sein Geld hergibt, die Vaterlandsliebe sein, die ihn verwöhnt hat, seine Söhne zu stellen — die germanische Freiheitsliebe, die aus Schiller und Lessing herwurzelt und die keine militärischen Ketten lange duldet. Die Ideale, die drücken erkennt, sind hier zu Realitäten geworden; was dort die Propheten und Dichter geschaute, das genießt hier auch der Aermst und Beschränkte; und um dieses Erbe ungefährmäler unseres Kindeskindern zu erhalten, um es auch dem Volke unserer Hände zu verleihen, tritt der Amerikaner deutschen Ursprungs vor die Schranken und wirkt in die Wagschale alles, was er hat und was er ist.

Für jeden Bürger der Vereinigten Staaten ist es unabwickebare Pflicht, der Regierung zu helfen und ihr jede nur denkbare Unterstützung zuteil werden zu lassen; für keinen aber mehr, wie für den Amerikaner deutscher Abstammung, der selbst aus eigener Wahl Treue geschworen hat oder dessen Vorfäder es ebenfalls in diesem rüfigen Völkerland getan, in das die Vereinigten Staaten am 6. April vorigen Jahres einztraten, und sind stets bereit, Opfer zu bringen, damit ihre Mitbürger anderer Abstammung, die als vollwertige amerikanische Patrioten gelten lassen und sie dementsprechend achten und ehren.

Für jeden Bürger der Vereinigten Staaten ist es unabwickebare Pflicht, der Regierung zu helfen und ihr jede nur denkbare Unterstützung zuteil werden zu lassen; für keinen aber mehr, wie für den Amerikaner deutscher Abstammung, der selbst aus eigener Wahl Treue geschworen hat oder dessen Vorfäder es ebenfalls in diesem rüfigen Völkerland getan, in das die Vereinigten Staaten am 6. April vorigen Jahres einztraten, und sind stets bereit, Opfer zu bringen, damit ihre Mitbürger anderer Abstammung, die als vollwertige amerikanische Patrioten gelten lassen und sie dementsprechend achten und ehren.

Deutschamerikanische Jungs kämpfen mit ihren amerikanischen Kameraden anderen Stammes in Frankreich, und viele haben für die Freiheit ihr Leben gelassen. Hunderttausende deutschen Blutes stehen im Dienste der Vereinigten Staaten. Für uns, die dahin geblieben sind, gibt es nur eine Probe des Patriotismus, und sie besteht darin, Freiheits-Anleihe-Bonds zu kaufen bis zur äußersten Grenze unseres Vermögens oder unserer Sparfähigkeit. Wie bei früheren Freiheits-Anleihen kündigt die Lösung auch heute: kauft Liberty Bonds.

Das Marylander Gesetz willches vorrichtet, daß jeder einer wichtigen Beschäftigung obliegen muß, widrigstens er bestrafft wird, hat verschiedene Ansichten, was unter solcher Beschäftigung zu verstehen ist, gezeigt. Ein junger Mann aus guter Familie wurde zweimal zu hohen Geldstrafen verurteilt, weil der Polizeirichter seine Beschäftigung als Außenseiter als mindestens bestrafte. Die oberen Gerichte werden darüber zu entscheiden haben.

In Maryland ist Prozeß der Bevölkerung adelig (Erbadel).

(Plate Service supplied by Bureau of Publicity, Treasury Department, Washington, D. C., of which translation has been filed with the Postmaster at Cleveland, O., Sept. 14, 1918, as required by the Act of Oct. 6, 1917.)

Die Vierte Freiheitsanleihe.

Bon Hans Haezel, Chefredakteur der Westlichen Post, St. Louis.

Sein Ziel ist immer Ziel auch seines Landes. Seine Worte sind seine Waffen.

Mit diesen wenigen Worten drückt Shakespeare in seinem unterbliebenen Meisterwerk „Heinrich VIII.“ die heilige Pflicht aus, die jeden Bürger reich und arm, hoch und gering, als Triebfeder für alle seine Handlungen zu leiten hat in guten wie in bösen Tagen. Sie gewinnen eine besonders tiefe Bedeutung in der schweren Krisis, in der gegenwärtig unser eigenes Land sich befindet. Nur ein Ziel gibt es heute für uns: — ein jeder muß, bis zur äußeren Grenze seines Könnens, sein Scherlein beitragen, daß der Krieg, den das amerikanische Volk zur Wahrung seiner idealen Güter führt, siegreich zu Ende gebracht wird.

Unsere Söhne und Brüder vergießen auf den Schlachtfeldern ihr Blut; unsere Sache ist es, dafür zu sorgen, daß das mit so beispiellosen Erfolgen begonnene Werk, der aus tausenden von Wunden blutenden Welt den Frieden wiederzugeben, aufrechterhalten wird, bis wir mit unserem Gewissen das Schwert wieder in die Scheide stecken dürfen. Aber dazu ist vor allem notwendig, daß die Regierung jets genügend Mittel zur Verfügung hat, unsere Heere und die mit ihrer Beförderung betraute Flotte auszurüsten und zu verspotten, und das kann wiederum nur dadurch geschehen, daß die vertriebenen Kriegsindustrien ununterbrochen in Gang erhalten bleiben.

Der Aufbringung dieser Mittel dienen die Freiheitsanleihen, deren vierte soeben ausgelegt wird. Ganz besonders ist es die Pflicht der freiwilligen Bevölkerung, dem Ruf um tatkräftige Unterstützung freudig Folge zu leisten und auf die Weise einen Teil der Dankesschuld abzutragen, die wir gegenüber dem Lande unserer Wahl haben. Uns und unseren Vätern hat Amerika unbegrenztes Gottreich gewährt; hier in unserm Heim, das Heim unserer Kinder; wenn wir es nicht schützen mit all unserer Kraft, mit all unserem Vermögen, sind wir ehrlos vor uns selbst, gedacht in den Augen unserer Mitbürger.

In den drei bisherigen Freiheitsanleihen hat die fremdsprachige Bevölkerung, zumal die deutsche Abstammung, den Beweis geleistet, daß sie sich ihrer Pflichten vollbewußt ist; aber noch dürfen wir nicht die Hände darin legen, denn noch ist der Krieg nicht gewonnen; vielmehr werden von Tag zu Tag die Kosten größer, und die Nation hat ein Recht, von uns zu verlangen, daß wir dementsprechend ihr auch die Mittel zur Befreiung zur Verfügung stellen. Es ist das von unserer Seite aus weder ein Opfer noch eine großmütige Gabe, sondern einfach eine Pflicht, deren Erfüllung für jeden selbstverständlich ist. Auch die vierte Freiheitsanleihe zu überzeichnen, das ist unser Ziel, das sei unser festes Bilde!

Auf mancherlei Weise können wir zum Siege unserer Waffen und zur Sicherung eines dauernden Friedens beitragen. Der Soldat bietet sein Leben dar; der Arbeiter wendet seine äußersten Kräfte an, und die Kaufleute bemüht sich, mit dem Geschäft auszukommen, um Nahrung, Kleidung und Geld für die Kriegsarbeit zu erbringen. Was können wir tun, um den Erfolg unserer Volksbereitstellungen herbeizuführen? Nicht alle können in den Krieg ziehen, aber die Reserven zu Hause sind auch von Bedeutung. Lohnt uns deshalb mit Aufsicht aller Kräfte arbeiten, sparen, mit dem einen Ziel vor Augen: unsere angemessenen Güter der Regierung zu Verfügung zu stellen. Ferner sei es von uns, der Nation solchen Dienst erweisen zu wollen, nur um eine gute Anlage für unser Geld zu finden oder gar, um unsere ungewollte Loyalität vor dem Angwohn unserer Mitbürger zu schützen; vielmehr lohnt uns solches tun, weil wir an unsere amerikanische Nation glauben und bereit sind, mit Geld und Gut, Leben und Blut für diesen Glauben einzutreten.

Unsere deutschen Vorfahren hier in Amerika waren die zuverlässigsten Bevölkerer von Washington und Lincoln und in nicht geringem Maße für ihre Erfolge verantwortlich. In der gegenwärtigen schweren Zeit, da unsere teureren Güter angekauft werden müssen, wollen wir nicht zurückhalten und anderen den Kampf überlassen, sondern auch jetzt in den vorderen Reihen unsere Stellungen einzunehmen und streiten, bis der Sieg für unsere Sache erzielt worden ist. Unterstützt in diesem Sinne die vierte Freiheitsanleihe nach Kräften; kauft Liberty Bonds, soweit eure Mittel es erlauben; ermöglicht durch eure Dollars den siegreichen Austrag dieses Weltkampfes; tretet ein in die vorderen Reihen der Streiter für die Ehre und das Wohl Amerikas und aller gleichgesinnten Völker, und tut so mit eurer Pflicht als Kinder der Freiheit!

Unseren eigenen Jubels über den Erfolg unserer Leute in ihrem Kampf inmitten schwieriger Gefahren drücken müßten wir uns häufiger, und wir können es nicht durch Opfer zur Deckung der Unkosten der Regierung, durch den Ankauf von Freiheitsbonds oder Kriegsparaden, je nach unseren Mitteln, redigieren. Ich habe das unbedingt vertragten, daß die Pläne der Regierung für die Finanzierung der noch übrigen Tage des Krieges die bestreite Zustimmung des Volkes finden werden, und daß die nächste Anleihe in ihrem Erfolge noch bei weitem den vorhergegangenen übertrifft.

Das Gesellschaftsleben beruht auf der stillschweigenden Nebereinkunft, sich soviel wie möglich zu langweilen unter dem Vorwand, sich so viel wie möglich zu amüsieren. Der Arme kann sich leichter in die Lage setzen, wenn er nichts hinzubringt, als der Reiche; denn Armut öffnet Augen und Herz.

Die Lust auf den Anden ist so groß, daß die Fingernägel des Wanders wie Glas brechen.

(Plate Service supplied by Bureau of Publicity, Treasury Department, Washington, D. C., of which translation has been filed with the Postmaster at Cleveland, O., Sept. 14, 1918, as required by the Act of Oct. 6, 1917.)

In den vorderen Reihen.

Bon Pastor Dr. Carl August Böck, Pfarrer der Deutschen Evangelischen Protestantischen Smithfield Gemeinde, Pittsburgh, Pa.

Mit diesen wenigen Worten drückt Shakespeare in seinem unterbliebenen Meisterwerk „Heinrich VIII.“ die heilige Pflicht aus, die jeden Bürger reich und arm, hoch und gering, als Triebfeder für alle seine Handlungen zu leiten hat in guten wie in bösen Tagen. Sie gewinnen eine besonders tiefe Bedeutung in der schweren Krisis, in der gegenwärtig unser eigenes Land sich befindet. Nur ein Ziel gibt es heute für uns: — ein jeder muß, bis zur äußeren Grenze seines Könnens, sein Scherlein beitragen, daß der Krieg, den das amerikan

Mark's Riff.

Erzählung von James Fenimore Cooper.

Erstes Kapitel.

Gegen Ende des vorigen Jahrhunderts lebte in der kleinen Stadt Bristol in Pennsylvania ein Arzt Nathaniel Hillson, welcher weit und breit zwar als tüchtig und sehr geschickt in seinem Berufe galt, gleichwohl aber nur eine kleine Praxis hatte, da zu viele Ärzte sich in ihm Patienten der Stadt teilen mussten. Dennoch fühlte er sich glücklich und zufrieden in der Ausübung seiner ärztlichen Kunst, obgleich ihm dieselbe in vielen Fällen nur Dank, nicht aber eilenden Lohn einbrachte. Die Grundfeste strengster Rechtschaffenheit und reinster Menschenliebe waren es, die ihn hierbei ließen, und zu gleicher Erfüllung und ebenso den Grundsätzen suchte er auch seine Kinder, deren er sechs — drei Söhne und drei Töchter — besaß, zu erziehen.

Mark, das älteste seiner Kinder, war im Jahre 1777 geboren und wurde von seinem Vater, da er besonders begabt erschien, gleichfalls das Studium der Arzneiwissenschaft aussersehen; aber ein Ereignis, das im Jahre 1793 stattfand, stürzte den Vaters Pläne mit einemmal über den Haufen. Um diese Zeit nämlich zum erstenmal ein großes Raubschiff den Delaware heraufgefahren und legte bei Burlington an, einer kleinen, Bristol gerade gegenüberliegenden Stadt. Der Anblick dieses Raubschiffes nun ereigte in solchem Grade die Bewunderung Marks, daß er von Stunde an nichts anderes mehr dachte, als Seemann zu werden, und weder die Thränen seiner Mutter und seiner Schwester Anne, die nur zwei Jahre jünger als er selbst war, noch der Rat seines Vaters konnten ihn bewegen, seinen Sinn zu ändern. Da willigte der Doctor endlich nachdrücklicher Erwähnung aller Umstände im seines Sohnes Wunsch. Ein Vetter, ihm war an die Schwester eines Studentenfahrers oder vielmehr eines Kantonen-Schiffsmasters verheiratet und diesen ging Doctor Woolston nun im Rat und Beistand an. Kapitän Crutchely war auch gerne hierzu bereit; er nahm Mark an Bord des von ihm befehligten Schiffes „Rancocus“, auf und versprach, „einen Mann und Offizier aus ihm zu machen.“

Und der wackere Kapitän hielt tatsächlich, was er versprochen hatte. Fast noch ein Anabe trat Mark eine erste Seefahrt an und als hochgewachsener, für seine Jahre ungemein kräftiger junger Mann kehrte er nach Jahresfrist mit dem Range eines zweiten Matrosen wieder heim. Nachdem er aber noch zwei weitere Seereisen nach London und ebenso nach Canton in China gemacht hatte, erhielt er seiner besonderen Anstrengung und Tüchtigkeit wegen von Captain Crutchely das Versprechen, daß er seine nächste Reise als erster Offizier des Rancocus antreten sollte.

Die Zeit auch dieser Fahrt nahte nach Ablauf von zwei Monaten heran, aber inzwischen hatte sich etwas ereignet, was Veranlassung dazu gab, daß Marks Freunde an dieser Reise einigermassen verhindert wurden. Der junge Offizier hatte sich nämlich bald nach seiner letzten Heimkehr mit einer Freundin seiner Schwester Anne, einem schönen und liebenswürdigen Mädchen, Namens Bridget Harden, verlobt, und es fiel ihm unter diesen Umständen etwas schwerer, eine Reise anzutreten, die ihn voransichtlich über ein Jahr ferne von Bristol hielt. Doch die Pflicht rief den jungen Seemann über alles; er genügte derselben und schied von Bridget, doch nahm er wenigstens den Trost mit sich, daß dieselbe unmittelbar vor seiner Abreise in Begleitung seiner und ihrer Verwandten vor dem Altare ihm angekauft worden war.

Etwas eine Stunde nach diesem feierlichen Trauungsalte stach der Rancocus, ein ziemlich großes und sehr schnelles Schiff, in See. Das Ziel der Fahrt waren zunächst einige Inseln im Stillen Weltmeer, wo nach der Belebung der Schiffseigentümer eine Kugel Sandelholz für den chinesischen Markt eingenommen werden sollte. Für diesen Zweck war das

Schiff, außer drei Offizieren — Kapitän Crutchely, Mark Woolston und einen gewissen Hillson als zweitem Maate — mit sechzehn tüchtigen und erfahrenen Matrosen bemannet. Unter diesen befand sich einer Namens Petts, oder Bob Petts, wie er gemeinhin genannt wurde, ein besonders fluger und gewandter Bursche, für welchen Mark eine große Vorliebe hatte, da Bob ihn schon auf seinen früheren Reisen begleitet hatte u. der seiner vorzüglichen Brauchbarkeit wegen jetzt die Stellung eines Schiffsaufsehers auf dem Rancocus einkam. Dieser Mann spielt in unserer Erzählung eine nicht unbedeutende Rolle, weshalb hier der Ort sein Widerstand gegenüber sah sich dünkte, seiner Lebensgeschichte und seines Charakters mit einigen Worten Erwähnung zu thun.

Bob war am Kap May County im Staate New Jersey als Sohn eines Fischers geboren, dessen Hütte hat am Meerstrand stand. Aus diesem Grunde atmete er schon von der Stunde seiner Geburt an die Seeluft ein. In seinem achten Jahre kam er als Kajüttenjunge an Bord eines Küstenfahrers und hatte von diesem Zeitpunkte an bis zu seiner gegenwärtigen Reise nur selten mehr das Land betreten. Er hatte während des großen, erst im Jahre 1783 beendeten Revolutionskrieges mit guten Glück auf verschiedenen Schiffen der Flotte gedient und war nach dem Friedensschluß von Kapitän Crutchely zum Dienste auf dem Rancocus angeworben worden. Seither war er stets an Bord dieses Schiffes und ihm hatte der Kapitän den ersten Unterricht Marks anvertraut, als dieser aufs Schiff kam. Nicht zu vermeiden ist es daher, daß Bob eine außerordentliche Zuneigung für seinen früheren Jüngling hegte, und ebenso wenig ist es auffällig, daß Mark dieselbe aus vollem Herzen erwiderte.

Der erste Teil der Fahrt des Rancocus ging glücklich von statthaften, wie gewöhnlich landete Kapitän Crutchely bei Rio, um Wasser und Mundvorrat einzunehmen, und stach wieder in See, nachdem er eine Woche in diesem schönen Seehafen verbracht hatte. Die nun folgende Fahrt um das Kap Horn in keiner Hinsicht etwas bemerkenswertes dar. Seinen Kurs nunmehr südwärts nehmend, segelte der Rancocus mit glänzenden Winden weiter und nach Ablauf von weiteren vierzehn Tagen legte er bei Valparaiso an. Erst jetzt aber nahm die Fahrt ihren rechten Anfang. Nachdem eine ansehnliche Anzahl, die für Rechnung der spanischen Regierung an Bord sich befand, ausgeladen war, wurde frisches Wasser eingenommen und sodann die lange dauernde Fahrt durch das Stille Meer fortgesetzt.

Zu jener Zeit war der Große Ocean der Seefahrern noch nicht so genannte wie heutzutage. Cook hatte zwar seine berühmten Erforschungsreisen etwa 20 Jahre früher gemacht und seine lehrreichen Berichte veröffentlicht, aber gleichwohl war noch vieles zu erforschen übrig geblieben, so namentlich bezüglich der Inselgruppen, Klippen, Untiefen und Riffe, welche es rätselhaft erscheinen ließen, mit besonderer und verdoppelter Vorsicht über die endlose Wassersfläche zu segeln. Dies war daher auch dem Rancocus von nötig, als er nunmehr fast zwei Monate lang nach dem Aufbruch von Valparaiso durch diese unruhige See steuerte, um die ihm bezeichneten Inseln behufs des Anlaufs von Sandelholz aufzusuchen. Eine erhöhte Vorsicht zu beobachten gehörte, da Crutchely leider mit einem großen Fehler behaftet war. Er pflegte nämlich bei seinen Mahlzeiten etwas zu viel Grog zu trinken, so daß er nicht selten in einem Zustande sich befand, der ihn zur Ausübung seines Dienstes unfähig machte. Dies war nun eines Abends bei dem Befehlshaber des Rancocus wieder der Fall, und Mark beschloß daher, statt seiner die Augen offen zu halten, um so mehr, da ihm gemeldet worden war, daß der Nachposten im Tafelwerk nach vorne hin weißes Wasser bemerkte haben wollte. Mark machte zwar pflichtgemäß seinem betrunkenen Vorgesetzten hierüber Meldung und machte ihn darauf aufmerksam, daß es gut sein dürfte, die Segel zu färben und von Zeit zu Zeit die Wassertiefe mit dem Lot zu messen. Aber Kapitän Crutchely be-

handelte die Mitteilung, wie Mark vorausgesessen hatte, mit Gering- schätzung und meinte, die Matrosen seien stets im Wahne, das Schiff müsse auf irgend einem Korallenriff scheitern, so daß die Reise kein Ende nehmen würde, wenn er auf alle Anerkennungen ihrer Besorgnis hören wolle. Unglücklicherweise wurde er in dieser Ansicht noch bestärkt durch den zweiten Matrosen, der an diesem Tage am Tische des Kapitäns ebenfalls des Guten etwas zu viel gethan hatte und jetzt in gleicher Weise seine Verachtung über die Meinungen und Befürchtungen der Matrosen aussprach. Diesem doppelten Widerspruch gegenüber sah sich Mark zum Schweigen genötigt.

Aber der Bericht des Matrosen in betreff des weißen Wassers machte unsern jungen Offiziers doch sehr unruhig, weil er den Mann als einen der besten im Schiffe kannte, der sicher eine derartige Anzeige nicht gemacht haben würde, wenn er seiner See nicht ganz sicher gewesen wäre.

Als stieg er daher in die Kreuzhöhe hinauf, um selbst nachzusehen. Es war noch etwa eine halbe Stunde bis Sonnenuntergang, aber trotz der herrschenden trüblichen Witterung noch hinreichend hell, so daß er in der Entfernung von etwa drei Seemeilen vor sich deutlich einen weißen Strich von mehr als tausend Faden Länge quer durch die Fahrplan sich zieben sah, der seiner vollen Überzeugung nach eine Brandung bedeutete. Diese Entdeckung forderte Entschiedenheit und Mark rief daher mit lauter Stimme zum Deck hinab: „Brandung nach vorne!“

Dieser Ruf des ersten Offiziers erinnerte doch etwas den Kapitän. Der zweite Matrose dagegen behandelte die Ankündigung noch immer ungläubig. Er lachte laut auf darüber, daß Mark an einer Stelle des Meeres eine Brandung gesehen haben sollte, wo nach Ausweis der Karte klare See lag.

„Betrachtet Euch nur diese Karte, Kapitän,“ sprach er zu Crutchely, „eine so vortreffliche Tower Hill-Karte, wie nur je gemacht wurde, und Ihr werdet sehen, daß es hier herum unmöglich weißes Wasser geben kann. Wenn man wegen jedes toten Walfisches, den man in dieser See finden kann, die Segel fürzten wollte, so läge man niemals aus den Vorichtsmärschen heraus und die Reise würde kein Ende finden!“

Kapitän Crutchely stierte in die ihm dargebotene Karte und was er daran erfuhr, verfeste ihn bald wieder in einer gewissen Vertrauensdasei, so daß er der entschiedenen Ansicht war, es müsse notwendig nach allen Richtungen hin auf eine Entfernung von mindestens vierhundert Seemeilen klare See ein. Dessen ungeachtet aber war er daran gewohnt, dem Schiffe alle Sorgfalt zu schenken, und sogar sein dermaliger Zuflucht ließ ihn nicht ganz vergessen, was die Pflicht von ihm forderte. Überdies beharrte Mark, der inzwischen vom Auslug-Platz wieder herabgestiegen und zu den Veratden getreten war, mit aller Entschiedenheit auf seiner Ansicht, so daß Crutchely endlich den Befehl erteilte, die Segel zu färben und das Tiefslot zum sondieren herbeizuziehen.

Das Auswerfen des Tieflots zur Feststellung der Wassertiefe ist jedoch ein unruhiges und zeitraubendes Geschäft, so daß man sich nicht darüber wundern darf, daß beim gegenwärtigen Auflaß die Nacht während desdieselben einbricht. Zudem aber stand auch noch ein dicker Nebel auf, so daß die bald herrschende Dunkelheit noch vermehrt wurde. Mark fühlte sich deshalb durch die Gefahr, in welche er sich befand, der ihn zur Ausübung seines Dienstes unfähig mache. Dies war nun eines Abends bei dem Befehlshaber des Rancocus wieder der Fall, und Mark beschloß daher, statt seiner die Augen offen zu halten, um so mehr, da ihm gemeldet worden war, daß der Nachposten im Tafelwerk nach vorne hin weißes Wasser bemerkte haben wollte. Mark machte zwar pflichtgemäß seinem betrunkenen Vorgesetzten hierüber Meldung und machte ihn darauf aufmerksam, daß es gut sein dürfte, die Segel zu färben und von Zeit zu Zeit die Wassertiefe mit dem Lot zu messen. Aber Kapitän Crutchely be-

harrte das Schiff schwachte, mehr und mehr beansprucht.

Inzwischen lieferten die angestellten Untersuchungen kein anderes Ergebnis, als die Gewissheit, daß sich bei vierhundert Faden Tiefe noch immer kein Grund finden ließ. Freilich legte niemand, nicht einmal Hillson, besonderen Wert auf diese Thatache, denn es war allen hinreichend bekannt, daß die Korallenrisse oft wie senkrechte Mauern im Ozean aufsteigen. Crutchely beschloß daher, mit gerefften Marssegeln langsam weiter zu fahren, nach vorn scharf auslungen zu lassen und, da die großen Segel in den Beschlagtauern lagen, die Haken zum Niederlassen in Bereitschaft zu setzen, um im Notfalle gleich windwärts umholen zu können.

Nach Ausführung dieser Vorsichtsmaßregeln wurde die Gefahr bedeutend vermindert, und da Mark bald nachher, um acht Uhr, die Wache bezog, so hoffte er, bei gehöriger Aufmerksamkeit ihr ganz entrinnen zu können. Aber die Dunkelheit steigerte sich bald so sehr, daß er nicht imstande war, auch nur auf Kabelstangen über das Schiff hinaus zu sehen. Er nahm deshalb, als er die Wache bezog, seine Stellung zwischen den Bugjüden am Bordsteven und suchte nun, da er nichts sehen konnte, mittels des Gehörs das stets mit einer Brandung verbundene Rauschen zu erkennen, denn er war überzeugt, daß er ihr mit jedem Augenblick näher kam. Endlich kam es ihm auch wirklich so vor, als vernehme er das gefürchtete Geräusch, doch kam es nicht von vorn, sondern von der Steuerbordseite her. Der junge Offizier hielt sich deshalb für vollkommen berechtigt, sofort das Steuer wenden zu lassen, so daß das Schiff auf den entgegengesetzten Gang gegen den Wind lief.

Zum großen Unglüx, wie der Erfolg erwies, lag ihm aber jetzt die gebieterische Pflicht ob, dem Kapitän, welcher sich wie Hillson bereits zu Bett begeben hatte, von dem vornehmen Schritte Meldung zu erstatten. Zögrend und mit schwerem Herzen begab er sich deshalb in die Kajütten der beiden Offiziere, um sie zu wecken.

Nicht ohne Mühe gelang ihm dies auf und der Kapitän fragte sofort etwas mürrisch, was es gäbe.

„Ich glaube,“ erwiderte Mark, „von der Steuerbordseite her, daß Getöse einer Brandung gehört zu hören.“

„Ich glaube,“ erwiderte Mark,

„von der Steuerbordseite her, daß Getöse einer Brandung gehört zu hören.“

Die Antwort bestand in einem grunzenden Ton, der ebenso gut Unzufriedenheit als Überraschung ausdrücken konnte. Da der Kapitän jedoch vollkommen nach war und sich ansichtete, auf das Deck zu gehen, so glaubte Mark alles gethan zu haben, was die Pflicht von ihm verlangte, und eilte auf seinen Posten zurück. Der hintere Teil des Schiffes war jetzt der geeignete Standpunkt für seine Beobachtungen und ebendas berührte, daß er nunmehr auch Bob Petts, mit welchem er, wie bereits erwähnt, in so freundlichkeiten Beziehungen stand, als es dem Unterschiede ihrer Stellung nur möglich war.

„Bob,“ wandte er sich alsbald bei seinem Erscheinen an ihn, „Ahr habt Ihr das Ohr: vernehmt Ihr nichts, was auf das Vorhandensein einer Brandung schließen läßt?“

„Da, Herr,“ erwiderte dieser, nachdem er aufmerksam nach allen Richtungen hin gelauscht hatte, „allerdings höre ich so etwas: ich bin sogar der Ansicht, daß Schiff sei gegenwärtig mitten drin in Brandungen und es könnte mit jedem Augenblick auf eine Klippe stoßen!“

„Den Teufel auch!“ rief jetzt der eben herantretende Kapitän, welcher Bobs letzte Worte gehört hatte. „Ich schien, und Mark hielt alles bereit, um die Anker niederzulassen, sobald er möglichst annehmen konnte, das Wasser sei tief genug, um das Fahrzeug flott zu erhalten. Die Stöße wurden leichter und leichter und die Bugline zeigte eine beträchtliche Abschaffung;“

Er hatte jedoch kaum diese Worte ausgesprochen, welchen der noch völlig schlaftrunken heran kommende Hillson durch höhnisches Lachen seinen Besitz zollte, als plötzlich das gewaltige Brummen einer starken Brandung in unmittelbarer Nähe sich vernehmlich machte. Crutchely beschloß daher, mit gerefften Marssegeln langsam weiter zu fahren, nach vorn scharf auslungen zu lassen und, da die großen Segel in den Beschlagtauern lagen, die Haken zum Niederlassen in Bereitschaft zu setzen, um im Notfalle gleich windwärts umholen zu können.

Und der junge Offizier gab sich hierin keiner täuschen Hoffnung hin. Bald überzeugte er sich zu seiner großen Freude, daß sich die gewünschte Wassertiefe unter dem Bug vorfand und das Schiff nur noch mit dem hinteren Teile hing. Doch langsam, zoll um Zoll schob sich der Rancocus vorwärts, und nach einer Viertelstunde geduldigen Wartens erkannte Mark den günstigen Zeitpunkt für kommen und erzielte deshalb Befehl zum Loslassen des Ankers. Aber im gleichen Augenblick, wie er niederging, kam eine gewaltige Welle, welche heran und stürzte schäumend über das Schiff hinaus zu stehen. Er nahm deshalb, als er die Wache bezog, seine Stellung zwischen den Bugjüden am Bordsteven und suchte nun, da er nichts sehen konnte, mittels des Gehörs das stets mit einer Brandung verbundene Rauschen zu erkennen, denn er war überzeugt, daß er ihr mit jedem Augenblick näher kam. Endlich kam es ihm auch wirklich so vor, als vernehme er das gefürchtete Geräusch, doch kam es nicht von vorn, sondern von der Steuerbordseite her. Der junge Offizier hielt sich deshalb für vollkommen berechtigt, sofort das Steuer wenden zu lassen, so daß das Schiff auf den entgegengesetzten Gang gegen den Wind lief.

Zum großen Unglüx, wie der Erfolg erwies, lag ihm aber jetzt die gebieterische Pflicht ob, dem Kapitän, welcher sich wie Hillson bereits zu Bett begeben hatte, von dem vornehmen Schritte Meldung zu erstatten. Zögrend und mit schwerem Herzen begab er sich deshalb in die Kajütten der beiden Offiziere, um sie zu wecken.

Aber die Umstände ließen Mark keine Zeit, über das wahrscheinliche Schicksal der Verlorenen nachzudenken; er mußte jetzt seine ganze Aufmerksamkeit auf die Erhaltung des Schiffes richten. Zum Glück hielt der Anker und der Wind begann jetzt merklich von Westligkeit zu verlieren, so daß der junge Offizier sich der Hoffnung hingeben konnte, er werde sich gänzlich legen. Seine nächste Untersuchung galt nun dem Zwischendeck fürst, wo er vergeblich die Matrosen bei Namen aufrief, überzeugte er sich zu seinem nicht geringen Schrecken, daß außer ihm und Bob Petts niemand mehr an Bord des Rancocus sich befand.

Aber die Umstände ließen Mark keine Zeit, über das wahrscheinliche Schicksal der Verlorenen nachzudenken; er mußte jetzt seine ganze Aufmerksamkeit auf die Erhaltung des Schiffes richten. Zum Glück hielt der Anker und der Wind begann jetzt merklich von Westligkeit zu verlieren, so daß der junge Offizier sich der Hoffnung hingeben konnte, er werde sich gänzlich legen.

Seine nächste Untersuchung galt nun dem Zwischendeck fürst, wo er vergeblich die Matrosen bei Namen aufrief, überzeugte er sich zu seinem nicht geringen Schrecken, daß außer ihm und Bob Petts niemand mehr an Bord des Rancocus sich befand.

Aber die Umstände ließen Mark keine Zeit, über das wahrscheinliche Schicksal der Verlorenen nachzudenken; er mußte jetzt seine ganze Aufmerksamkeit auf die Erhaltung des Schiffes richten. Zum Glück hielt der Anker und der Wind begann jetzt merklich von Westligkeit zu verlieren, so daß der junge Offizier sich der Hoffnung hingeben konnte, er werde sich gänzlich legen.

Mark fühlte sich dadurch sehr ermutigt. Vielleicht fand sich mit dem kommenden Tage das Boot mit seinen Insassen wieder zum Schiffe, und wenn er dann nur wieder ins offene Wasser gelangen könnte, so durfte er der Hoffnung Raum geben. Amerika und eine junge Gattin wiederzufinden.

(Fortsetzung folgt.)

Freut sich, daß Tochter wieder in die Schule gehen kann.

„Alles, was meine kleine zwölfjährige Tochter ist, verursachte ihr Verderben; sogar ein Glas Wasser verursachte Aufstoßen, und beinahe ein Jahr konnte sie nicht in die Schule gehen. Ich kaufte ihr eine Flasche Manys Wunderbares Mittel, und seit sie dieses nimmt, ist sie aus Haus und Heim und geht wieder in die Schule.“ Ein einfaches, harmloses Präparat, welches den Rötarrschleim aus den Därmen entfernt und die Entzündung befeiert. Sie kostet also nichts, und keinerlei Nebenwirkungen.

Schüttelreime. Die Limonad ist kohlensäuer. Der Dadel ist ein Söhnenkraut.

Was hat denn der Herr Schriftleiter? Fort will er, nach dem Lied schreit er!

„Gnädige Frau, mir scheint, Sie freuen!“ Sprach die Fräulein beim Frühsommer.

„Da hat er's.“

Er: „Ich will heiraten, wenn ich ein Weib treffe, das genau das Gegebe von mir ist.“

Sie: „Es gibt hier viele wohlschende, intelligente Mädchen in der Nachbarschaft!“

Forni's Alpenkräuter
ist ein Heilmittel, welches die Probe eines mehr als hundertjährigen Gebrauchs bestanden hat. Es verbessert das Blut; es kräftigt und belebt das ganze System, und verteilt den Lebensorganen Stärke und Spannkraft. Weil es aus reinen, heilkundigen Wurzeln und Kräutern bereitet ist, so kann dessen Gebrauch dem Körper nur vorteilhaft sein. Es gibt wenig, wenn überhaupt etwas, das ihm gleich käme bei der Behandlung von Grippe, Rheumatismus, Magen-, Leber- und Nierenleiden. Keine Apothekermechanik: nur durch Apothekergesetze zu beziehen. Dr. Peter Fahnrey & Sons Co. 2501-17 Washington Blvd. (Soleil in Canada gefertigt) Chicago, Ill.

Neu-Braunfels Zeitung.

Neu-Braunfels, Texas.

Herausgegeben von der
Neu-Braunfels Zeitung Pub. Co.

26. September 1918.

Sal. Siegeln.

S. J. Oheim, Redakteur
S. J. Nebergall, Geschäftsführer.

Die "Neu-Braunfels Zeitung" erscheint jeden Donnerstag und kostet \$2.00 pro Jahr bei Vorauszahlung.

Herr Chas. W. Ahrens ist als reisender Agent der "Neu-Braunfels Zeitung" angestellt. Freundliches Entgegenkommen unserem Reisenden gegenüber wird die Herausgeber zum Dank verpflichten.

Kandidaten - Anzeigen.

Für Kongress, 14 Kongressbezirk:

Carlos Bee.

Comal County.

Für Sheriff:

W. H. Adams. (Wiederwahl)

Für County-Richter:

Adolf Stein. (Wiederwahl)

Für County- und District-Clerk:

Emil Heinen. (Wiederwahl)

Für Assessor:

Alfred R. Rothe. (Wiederwahl)

Auf dem unabhängigen Listen:

Für Assessor von Comal County:

Wm. Tays.

Für Schatzmeister:

Albert Nowotny. (Wiederwahl)

Für County Commissioner, Precinct No. 1:

Hugo Neuse. (Wiederwahl)

Für Commissioner, Precinct No. 2:

John Misch. (Wiederwahl)

Für Commissioner, Precinct No. 4:

Max W. Meyer.

Guadalupe County.

Für County-Assessor:

J. P. Smith. (Wiederwahl)

Venno Du Menil.

HOME SERVICE SECTION

des Neu-Braunfels Kapitels des Amerikanischen Roten Kreuzes.

E. A. Giband, Vorsteher; Frau Julius Mehlitz, Sekretärin; A. E. Kloepfer, Schatzmeister; Frau Harry Galle, Heimbelehrerin; Dr. A. Fuchs, Anwalt; A. C. Schneider, Versicherung und Alzotments.

Office im Knoe-Gebäude. Besucher jeden Tag willkommen, außer an Sonntagen. Regelmäßige Versammlung jeden Donnerstag Abend.

Rottkreuz-Notizen.

Das Neu-Braunfels Kapitel des Amerikanischen Roten Kreuzes war gut vertreten auf der Rottkreuz-Konvention, die am Dienstag und Mittwoch letzte Woche in San Antonio stattfand. Herr Simmons, Manager der Südwestlichen Division, und alle die Leiter der verschiedenen Zweige des Roten Kreuzes waren zugegen und erklärten in Vorträgen und Konferenzen das ihren Abteilungen anvertraute Werk. Vom Neu-Braunfels Kapitel waren zugegen, Herr und Frau Geo. Giband, Frau Julius Mehlitz, Frau Lottie Faust, Dr. Fernanda Wille, Herr E. A. Giband, Herr Adolf Schneider, Frau S. H. Driese, Frau Harry Landa, Frau S. G. Henne und Herr U. S. Pfeuffer.

Den Vorschriften vom Hauptquartier folge leitend, nach unserer Kapitel die Verteilung von Comfort Bags an hiesige Rekruten leider einstellen. Am großen Ganzen hat es Unzufriedenheit verursacht, daß die von einigen Kapiteln verteilten Comfort Bags besser waren, als diejenigen, die von andern verteilt wurden. Es ist daher vom Roten Kreuz angeordnet worden daß alle Comfort Bags nach einem gemeinsamen Muster von den verschiedenen

Kapiteln als Teil ihrer Quoten angefertigt und von den Feld-Direktoren der verschiedenen ArmeeLAGER und Campments gleichmäßig an alle Soldaten verteilt werden.

Dieses Kapitel schätz die großmütige Unterstützung, die ihm in der Verteilung von Comfort Bags zuteil geworden ist, und wünscht nochmals allen Denjenigen herzlich zu danken, die es ermöglicht haben, den "Bogen" diese Freude zu bereiten. Beiträge für diesen Zweck werden ferner nicht mehr nötig sein.

Hinter dem deutschen Wall, weder Belgien noch einen Teil des nördlichen Frankreichs einschließt, sind zehn Millionen Menschen für Kleidung sowohl wie für Nahrung auf das Rote Kreuz angewiesen. Wir hier können uns kaum vorstellen, in welcher Not sich diese Leute befinden. Es fehlt das Allernotwendigste. Die Vorräte an Kleidung und Material für Kleidung sind längst erschöpft. Importiert kann nichts werden, außer was der "Commission for Relief in Belgium" erlaubt wurde hinzubringen, und das war nie ausreichend. In der ganzen Welt sind jetzt Kleidung und Rohmaterial knapp, und die Commission kann nicht mehr kaufen, was nötig ist. Aber wir können helfen, indem wir das geben, was wir nicht mehr brauchen.

Kleidungsstücke jeder Art für Kinder, Frauen und Männer sind dringend notwendig. Auch Zeug, wie leichter, warmer Mantel und dergleichen, woraus Kleidung für kleine Babys verfertigt werden kann; Zeug für Bettlaken, Kissen und Matratzen, Decken, Wollengen und Schuhe jeder Größe. Ledersstücke sind notwendig zum Reparieren von Schuhen.

Nur Kleidung aus starkem, dauerhaftem Material sollte gehandelt werden, da es harten Gebrauch ausgesetzt sein wird. Es ist zwecklos, einer schwer heimgesuchten Bevölkerung nicht an Kleidung aus dümmem, lustigefärbtem Zeng anzubieten. Die Kleidungsstücke brauchen nicht in vollkommenem Zustand zu sein. Arme Frauen in den abgelegenen Gegenden würden gern durch Reparieren der geschenkten Kleidungsstücke und Verarbeitung des gefundenen Materials einiges verdienen.

Alle Sorten wollene Kleidung sind erwünscht; weiche Hüte und Kappen jeder Größe, und Sweaters jeder Art. Männerhemden und Pyjamas sind besonders erwünscht, da das Material zur Anfertigung von Kinderkleidung verwendet werden kann. Man schicke keine dünnen, durchsichtigen oder lustigefärbten Kleider, Ballkleider, Pantofeln mit hohen Absätzen oder dergleichen.

Keine steife Hütte, weder für Männer noch für Frauen.

Man schicke nichts, was Gummi enthält, also keine Regenmäntel oder Gummistiefel. Gummi - Abfälle können leicht von Schuhen entfernt werden.

Man schicke keine Bücher, Seife, Toiletten-Artikel.

Briefe oder Mitteilungen irgendwelcher Art dürfen positiv nicht geschickt werden.

Alle für obigen Zweck geschickten Kleidungsstücke sollten nach dem Rottkreuz-Hauptquartier in Landoms Gebäude, No. 20 an der Plaza, gebracht werden. Hier werden sie inspiziert, verpackt und den Intrüffionen gemäß weitergefandt.

Sekretärin.

Der Comal County Council of Defense hat die folgenden neuen Anordnungen erhalten, welche von Interesse für das Publikum sind und allgemein beachtet und befolgt werden sollten:

Um Gasolin zu sparen, sollten Automobilbesitzer darauf achten, daß ihre Behälter dicht sind. Man lasse die Maschine nicht laufen, während das Automobil stillsteht. Automobilfahren zum Vergnügen sollte aufhören und nur notwendigen Zwecken dienen.

Die Garagen sollten sich einige ihrer Lokale um 7 Uhr abends zu schließen, außer an Samstagen, und die selben an Sonntagen den ganzen Tag geschlossen zu halten. Dieses zieht sich auch auf Stationen, wo nur Gasolin und Schmieröl verkauft wird, sowie auf Verkaufsstellen von Automobil-Zubehör.

Zur Erbung der Nahrungsmittelproduktion sollte auf allen leeren Bauplätzen und allem unbemutig däligenden Land, welches kultiviert werden kann, dieser Herbst Gemüse und Rüter gezogen werden.

Kindheit sollte man nicht frei herumlaufen lassen, wo es von der Eisenbahn überfahren werden kann. allen Denjenigen herzlich zu danken, die es ermöglicht haben, den "Bogen" diese Freude zu bereiten. Beiträge für diesen Zweck werden ferner nicht mehr nötig sein.

Hinter dem deutschen Wall, weder Belgien noch einen Teil des nördlichen Frankreichs einschließt, sind zehn Millionen Menschen für Kleidung sowohl wie für Nahrung auf das Rote Kreuz angewiesen. Wir hier können uns kaum vorstellen, in welcher Not sich diese Leute befinden. Es fehlt das Allernotwendigste. Die Vorräte an Kleidung und Material für Kleidung sind längst erschöpft. Importiert kann nichts werden, außer was der "Commission for Relief in Belgium" erlaubt wurde hinzubringen, und das war nie ausreichend. In der ganzen Welt sind jetzt Kleidung und Rohmaterial knapp, und die Commission kann nicht mehr kaufen, was nötig ist. Aber wir können helfen, indem wir das geben, was wir nicht mehr brauchen.

Ein Verteilungsfeldzug gegen die schlimmsten Nahrungs- und Butterfeinde, nämlich die Ratten und Mäuse, wird in nächster Zeit in der Stadt und auf dem Lande begonnen werden. Federmann sollte sofort anfangen, die Tiere auszurotten und dann nicht allein großen Verlusten, sondern auch möglicher Verbreitung von Krankheiten vorzubürgen.

Haben Sie eine Kriegswaise „adoptiert“?

Das National-Comite, 665 Fifth Ave., New York, hat Frau Harry Landa als Vorsitzende für das Comite Comite für die "Vaterlosen Kinder Frankreichs (One)" ernannt. Der Zweck dieser Organisation ist im ganzen Lande wohlbekannt. Für eine kleine Summe kann eine einzelne Person oder eine Vereinigung ein armes Kriegswaisenkind auf ein Jahr „adoptieren“, das heißt für dessen Lebensunterhalt sorgen. Dieses ist nicht nur eines der

größten humanen Kriegswerke, sondern gibt den betreffenden Wohlthätern auch große Befriedigung und Freude, indem sie in direkten Verkehr mit den Kindern der heimgesuchten Länder gebracht werden. Wer nähere Auskunft wünscht, wende sich, bitte, an die Vorsitzende, oder an die Sekretärin, Frau L. G. Wille, Neu-Braunfels.

größten humanen Kriegswerke, sondern gibt den betreffenden Wohlthätern auch große Befriedigung und Freude, indem sie in direkten Verkehr mit den Kindern der heimgesuchten Länder gebracht werden. Wer nähere Auskunft wünscht, wende sich, bitte, an die Vorsitzende, oder an die Sekretärin, Frau L. G. Wille, Neu-Braunfels.

Notiz.

Die Bewohner der Stadt werden hiermit erfuhr, die Schornsteine ihrer Häuser zu reinigen.

Achtungsvoll,
Karl Roever,
522 Neuermarschall.

Quittung.

Vom Neu-Braunfels Gegenzeitigen Unterstützungsverein die beim Tode meines Gatten Herrn Wilhelm Kremer fällige Summe von Eintausend Dollars (\$1000.00) erhalten zu haben, bestcheinigt hiermit dankend Frau Else Kremer.

Dankdagung.

Im Namen des hiesigen Kapitels des Amerikanischen Roten Kreuzes wünscht das unterzeichnete Comite hiermit seinen Dank und seine Anerkennung unserer mexikanischen Bevölkerung auszusprechen, welche den Reinertrag ihrer so erfolgreichen Feiern am 14., 15. und 16. September im Betrage von \$123.78 an das hiesige Kapitel für Rottkreuz-Zwecke überwiesen hat. Achtungsvoll,
Frau G. P. Stein.
Max A. Altgelt.

Dankdagung.

Allen, die uns bei dem Unglücksfall, durch den unser geliebter Sohn und Bruder Edmund Oberampf ums Leben kam, freundliche Grüße leisteten und uns beim Begräbnis ihre Teilnahme erwiesen und das Grab so reich mit Blumen sämten, befonders auch Hochw. Pfarrer Wad für seine trostreichen Worte am Grabe, freuen wir hiermit unseren tiefsinnigen Dank aus.

Die trauernden Hinterbliebenen.

Lebensmittelpreise für Comal County.

Die folgenden Wholesale- und Retail-Höchstpreise sind in der mit dem 2. Oktober 1918 endenden Woche in Kraft.

	Artikel.	Wholesale.	Retail.
Weizenmehl, 24 Pfund.....	\$.73	\$.80	
Weizenmehl, 48 Pfund.....	1.43	1.60	
Brot, granulierter Rohr.....	.281	3.10	
Reis, Fancy Head.....	.0843	.09 1/2	
Kartoffeln.....	.11 1/4	1.21 1/2	
Zwiebeln.....	.03 1/2	.05	
Broh, 16 Unzen.....	.03 3/4	.06	
Cornmehl, 10 Pfund.....	.52	.65	
Cornmehl, 25 Pfund.....	1.25	1.40	
Schweinefleisch - Substitut, vom Fass.....	.24	.30	
Crisco, 3 Pfund.....	.85	1.00	
Crisco, 6 Pfund.....	1.70	2.00	
Schinken, Fancy.....	.35	.42	
Schinken, Standard.....	.33	.40	
Frühstück-Speck, Fancy.....	.50 3/4	.60	
Frühstück-Speck, Standard.....	.48	.55	
Lachs (Salmon) Tall Pink.....	.18	.20	
Lachs (Salmon) Tall Red.....	.25	.30	
Erdnuß-Oel (Peanut Oil), Ots.....	.52	.65	
Käse, am. Cream.....	.28 1/2	.35	
Milch, Baby Evap.....	.06	.07	
Milch, Tal Evap.....	1.11 1/2	.15	
Bohnen, Navy.....	1.41 1/2	.18	
Bohnen, Butter.....	1.41 1/2	.18	
Bohnen, Pinto.....	.09 3/4	.12 1/2	
Peas, Blaf Ene.....	.08 1/2	.12 1/2	
Hafer, gerollter, 55 Unzen.....	.26	.30	
Hafer, gerollter, 20 Unzen.....	1.11 1/2	.15	
Tomaten, Fancy No. 2.....	.14 1/2	.17 1/2	
Tomaten, Standard No. 2.....	1.21 1/2	.15	
Corn, Fancy No. 2.....	.19	.25	
Corn, Standard No. 2.....	1.11 1/2	.15	
Erbfen, Fancy Canned No. 2.....	.19 1/2	.25	
Erbfen, Standard No. 2.....	.13	.15	
Quetschen (Prunes), 60/70.....	.11 1/2	.12 1/2	
Pfirsiche, ausserlesene.....	.13 1/2	.17 1/2	
Karo, Blue, 10 Pfund.....	.68	.90	
Karo, Blue, 5 Pfund.....	.36	.45	
Stärke, Argo Corn, 1 Pfund.....	.08	.10	
Stärke, Argo Corn, 12 Unzen.....	.06 1/4	.08	
Stärke, Kingford, 1 Pfund.....	.09	.11	
Schweinefett, reines.....	.30	.35	
Svet, Billes.....	.34	.42	

Die Geschäfte müssen weiterbestehen und sollen prosperieren, aber Verwendung und Extravaganz muss aufhören. Man erweise den Kunden keine außergewöhnlichen oder nichtwesentlichen Dienste. Kredit sollte innerhalb vernünftiger Grenzen gehalten werden. Man ermutige Barbezahlung. Alles unnötige Abfertigungsdiens ist auszuhalten. Man spare Arbeit und Zeit für den Krieg. Die Gewohnheit, Waren zurückzuhüten, ist ohne Unterlass zu entmündigen. Man verkaufe in der ursprünglichen Verpackung. Die Forderung geschäftlicher Sparfamkeit wird jetzt durch unsere Verpflichtungen der Menschheit gegenüber gebietischer gemacht und alle unnötigen Arbeiten und Auslagen müssen vermieden werden.

Verkäufer: Sichern Sie sich die patriotische Mitwirkung Ihrer Verkäufer. Achten Sie darauf, daß Ihre Verkäufer über alle Regeln und Vorschriften hinweg informiert sind. Es ist unsere Pflicht darauf zu achten, daß diese Arbeit gethan wird und daß die Verkäufer in ihren täglichen Besuchen in den Geschäftsstätten auf Konserierung dringen.

Comal County Price Interpreting Committee:

G. Drüber,
R. H. Wagener,
County Food Administrator,
Theo. Tolle,
Official Price Reporter,
Frau G. C. Bielstein,<

Texanisches.

* In einer Versammlung, welche in College Station stattfand, hielt Dr. W. B. Bizzell, Präsident des A. & M. College, die Hauptrede am Gründungstage. Unter anderem sagte Dr. Bizzell, nächstes Nachdenken würde die Leute zu der Einsicht führen, daß die Ausschaltung des Studiums der deutschen Sprache ein Fehler war. Amerikaner sollten aus Bildungs- sowohl wie aus Rücksichtsgründen, die deutsche Sprache erlernen; verstanden alle amerikanischen Soldaten Deutsch, so könnten sie leichter deutsche Geheimnisse erfahren und es würde ihnen eine Hilfe in dem Krieg gegen die Deutschen sein. Die Deutschen sagten Dr. Bizzell, wissen, wie vorteilhaft es ist, in der Sprache des Feindes bewandert zu sein, und viele von ihnen sprechen Englisch und Französisch. Er machte auch darauf aufmerksam, daß das Kriegs-Departement den Wert deutscher Sprachkenntnisse anerkenne, indem es Deutsch als eine der Sprachen vorschreibt, in welcher die Studenten, welche dieses Jahr in die "Students' Army Training Corps Units" eingetreten, Unterricht erhalten müssten.

Ein großer Teil des Programmes dieser Versammlung war der Bevörderung einer erfolgreichen Kriegsführung und der Schaffung einer Stimmung gewidmet, durch welche die Regierung in ihrem Kriegsprogramm die volle Unterstützung der Bevölkerung erhalten würde. Die Lehrer aus den Counties Brazos, Grimes, Burleson und Madison waren in dieser Versammlung zugegen.

* In Friedrichsburg ist Frau Wm. Möllerling in ihrem 69. Lebensjahr gestorben.

* In Hondo starb am 12. d. M. Herr George E. Schmidt. Er kam als kleines Kind mit seinen Eltern aus Deutschland nach Guadalupe County und wohnte seit 1881 in Medina County.

Ein Neu-Braunfels Zeugnis für Neu-Braunfels Leute.

Was Neu-Braunfels sagen, ist sicherlich zuverlässiger, als die Aussagen gänzlich fremder Leute. Heimische Zeugnisse sind wirkliche Beweise. Offizielle Erklärungen von Neu-Braunfelsern verdienen wirkliche Beachtung. Was Freunde und Nachbarn sagen, wird beachtet. Was Leute sagen, die weit weg wohnen, ist immer dem Zweifel ausgesetzt. Hier ist ein Neu-Braunfels Zeugnis, zum Beispiel von Neu-Braunfelsern. Ein solches Zeugnis überzeugt. Solche Zeugnisse stehen hinter Doans Nierenpillen. Dr. Schmidfeind, Kontraktor, 705 Castell-Straße, sagt: „Ich litt an schlimmem Rücken und wenn ich mich bückte oder etwas hob, hatte ich große Müden. Meine Nieren zeigten, daß sie nicht in Ordnung waren. Eine oder zwei Schachteln von Doans Nierenpillen, die ich mir in Richters Apotheke holte, beseiteten mich von dem Trubel. Ich brauchte in den letzten zwei Jahren Doans Nierenpillen nicht zu nehmen und halte mich für dauernd fueriert.“ Preis 60¢ bei allen Händlern. Man verlangt nicht bloß Nierenmittel, sondern Doans Nierenpillen, dieselben, die Herr Schmidfeind hatte. Foster Mifflin Co., Wigrs., Buffalo, New York.

* Im Alter von 90 Jahren ist in San Antonio Frau Dora Gläser zur ewigen Ruhe eingegangen. Die Verstorbenen war in Hildesheim geboren und hatte seit 60 Jahren in San Antonio gewohnt. Sie wird überlebt von einem Sohn, vier Töchtern, 25 Enkeln und 28 Urenkeln.

* Die Real Estate Association in San Antonio hat der dortigen Square Deal Association einen Plan unterbreitet, in welcher Weise den hohen Mietspreisen, welche Offizierein und Soldaten abverlangt seien sollen, ein Ende gemacht werden kann. Die Militärverwaltung ist ersucht worden, alle Fälle, in welchen Deutsche geschöpft wurden, der Square Deal Association zu melden, und diese Vereinigung will dann durch Anbringen von Schildern vor solchen Häusern warnen. Auch die Eigentümer der Moving Picture Theater sind aufgefordert worden, ihre Eintrittspreise herabzusetzen.

* Für den Verkauf der 4. Übernahm-Anleihe ist San Antonio in 85 Distrikte geteilt und 600 Personen werden in der Zeit vom 28. September bis 16. Oktober für die Subskription wirken.

* Ein Schwadron von zehn Aeroplanen, welche einen Flug von Kelly

SERVICE STARS

ON YOUR POCKET BOOK

WHEN YOU BUY LIBERTY BONDS

Your Dollars are Fighting With the Soldiers of the United States For Freedom and Democracy

They are "Service Stars" on your Pocket Book

If you are Foreign-born

They prove your patriotism and loyalty to this country, which you have chosen for your own. They prove that you have a stake in this free America, and that you are determined to be 100% American.

AMERICAN IN THOUGHT
AMERICAN IN SPEECH
AMERICAN IN HEART and

American in the Will to Win this War

BUY LIBERTY BONDS

The United States Government through the DEPARTMENT OF THE INTERIOR - BUREAU OF EDUCATION will cooperate with racial, foreign language and other agencies for a better understanding of America and the promotion of better relations between foreign-born and native-born Americans.

Write for suggestions.

Field via Victoria nach Kingsville unternommen hatten, ließ sich in Victoria nieder, um Mattoxin einzunehmen. Bei der Abfahrt geriet der Motor des ersten Aeroplans in Unordnung, und das Flugzeug, welches nicht richtig aufsteigen konnte, zerstörte zwei Männer und brach dabei den einen Flügel sowie die Schraube. Viele Neugierige, welche um die Flugmaschine herumstanden, um sich das für Victoria nicht gerade häufige Schauspiel anzusehen, muhten lachen was sie konnten, um sich in Sicherheit zu setzen.

Großes Vertrauen in Chamberlain's Kofik- und Durchfallmittel.
Chamberlain's Kofik- und Durchfallmittel half meinem Vater vor einem Jahre, als er an Durchfall litt. Er half ihm sofort, und drei Dosen führten ihn. Er hat großes Vertrauen zu diesem Mittel.“ schreibt Frau W. G. Williams, Stoneton, N. Y.

Allzu wörtlich befolgt.
Ein Arzt hatte einem nervösen Patienten eine Medizin verschrieben und ihm im übrigen geraten: „Schlagen Sie sich vor allem alles Unangenehme, alles, was Sie ärgert, aus dem Sinn! Suchen Sie solche Dinge einfach zu vergessen!“

Einige Monate sandte er dem Patienten eine Rechnung über einen ansehnlichen Betrag und erhielt hierauf einen Brief folgenden Inhalts: „Sehr geehrter Herr Doctor! Ich habe Ihre Medizin eingenommen und Ihren Rat befolgt. Ihre Rechnung hätte mich geärgert; ich ziehe es deshalb vor, sie zu vergessen!“

Bei der Aufnahme in die Lebensversicherung.
„Sie mir vielleicht sagen, woran Ihre Großeltern gestorben sind?“

Darauf kann ich mich nicht mehr auf anu haat hi: usunyag nouz oj viel, daß er ganz ungefährliche Krankheiten waren.“

Unverbesserlich.
Wütender Vater (der ver sucht hat, Johns Neugierde in bezug auf jeden Gegenstand unter der Sonne zu befriedigen): „Johnnie, wenn du jetzt noch eine Frage an mich stellst, werde

Kauf Sie Liberty Bonds,
so kämpfen Ihre Dollars mit den Soldaten der Vereinigten Staaten für Freiheit und Volksregierung.
Solche Bonds sind "Dienst-Sterne" auf Ihrer Brusttasche.
Sind Sie im Auslande geboren, so beweisen solche Bonds Ihren Patriotismus und Ihre Treue für dieses Land, welches Sie sich zur Heimat ausgewählt haben. Solche Bonds beweisen, daß Sie einen Anteil an diesem freien Amerika haben und daß Sie entschlossen sind, 100% Amerikaner im Denken Amerikaner im Reden Amerikaner im Herzen und Amerikaner im Willen, diesen Krieg zu gewinnen zu sein.

Kauf Sie Liberty Bonds!

Aus alten Zeiten.

Aus der Neu-Braunfels Zeitung vom 7. Mai 1875.

Vor einigen Tagen machten wir einen Ausflug nach Waco Springs und müssen gestehen, daß uns die Kraft und Gewalt der dortigen Quellen überraschte. Der Strom, der aus den verschiedenen Quellen in einen Kanal geleitet wurde, bietet jetzt in der That eine so große Wasserkraft, daß diejenige hinlänglich im Stande wäre, große Mühlen oder selbst Fabriken zu treiben. Die Quellen sind von den Eigentümern der bisherigen Fabrik, nebst der dazu gehörigen Farm und dem Hofsland, angekauft worden und werden, im Falle die Wasserkraft so stark bleibt sollte, wie sie jetzt ist, die Eigentümer das Grundstück in der Zukunft entweder sehr teuer verwerthen oder zum eigenen Gebrauche mit großem Vor teil benützen können.

Herr Adolph Bremer empfiehlt dem Publikum seinen in Herrn Noltes Haus in der San Antonio-Straße neu eingerichteten Bier-Salon.

Unser ehemaliger Mitbürger Herr Wm. Gerhard, Receiver der General Land Office, hielt sich vorige Woche einige Tage Geschäftshaber in unserer Stadt auf.

Herr Florenz Kreuz reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

Herr A. Mooreau reiste anfangs dieser Woche auf einen Besuch nach seiner alten Heimat bei Düsseldorf, Deutschland, ab.

H

Liste der Personen, welche am 12. September in Comal County registriert.

(R) bedeutet, daß der Registrant ein Reger ist.

Serial No.

Büro.

Arbeits-

tonia-

ff.

II.

11.

12.

13.

14.

15.

16.

17.

18.

19.

20.

21.

22.

23.

24.

25.

26.

27.

28.

29.

30.

31.

32.

33.

34.

35.

36.

37.

38.

39.

40.

41.

42.

43.

44.

45.

46.

47.

48.

49.

50.

51.

52.

53.

54.

55.

56.

57.

58.

59.

60.

61.

62.

63.

64.

65.

66.

67.

68.

69.

70.

71.

72.

73.

74.

75.

76.

77.

78.

79.

80.

81.

82.

83.

84.

135 Elio Villarreal, R. B. R. 2
136 Francisco Ramirez, R. B. R. 2
137 C. R. Dominguez, R. B. R. 2
138 Pablo S. Aquirre, R. B. R. 2
139 Ercencio Alvarez, R. B. R. 2
140 Thomas Guerero, R. B. R. 1
141 Robert A. Voigt, R. B. R. 2
142 Harry Luerzen, Neu-Brilis.
143 Albert Triest, R. B. R. 2
144 Emil F. Krieg, R. B. R. 2
145 Emil C. Voigt, R. B. R. 2
146 John Hildebrandt, R. B. R. 1
147 Otto Penshorn, R. B. R. 2
148 Wm. Holzmann, R. B. R. 2
149 Cruz Villamara, R. B. R. 1
150 Gregorio Ramirez, R. B. R. 2
151 Alfred H. Staats, Neu-Brilis.
152 A. J. Schmitt, Neu-Brilis.
153 Franz Krause, Bulverde
154 Karl Poh, Bulverde
155 Friedrick Kuhn, Bergheim
156 Felix Ramirez, Neu-Brilis. R. 2
157 F. Amphantes, R. B. R. R. 2
158 Willie Schwab, R. B. R. 2
159 Amelio Gonzales, R. B. R. 2
160 Kurt Stutscher, Neu-Brilis. R. 1
161 Rudolph T. Krause, Neu-Brilis.
162 Richard Scholl, Neu-Brilis.
163 Harry Seidenmeyer, Neu-Brilis.
164 Emil Vorheier, Neu-Brilis.
165 Alvin C. Blumeier, R. B.
166 Fritz A. Schmidefeld, R. B.
167 Ed. Berneman, Neu-Brilis.
168 Estorito Corrorna, R. B. R. 2
169 Adolf Koepf, Neu-Brilis. R. 2
170 Minael Zamora, Neu-Brilis.
171 William Clemens, Neu-Brilis.
172 Adolph Scholz, Bulverde, R. 1
173 Gus. Weidner, Bulverde, R. 1
174 Trinidad Castro, Bulverde, R. 1
175 Ab. Ed. Kappelmann, Blum, R.
176 H. W. Ueder, Bulverde, R. 1
177 Tomatas Gonzales, Blum, R. 1
178 Henry Harms, Neu-Brilis.
179 Albert Rompel, Neu-Brilis.
180 Willie G. Neuse, Neu-Brilis.
181 C. W. Doepenckmidt, R. B.
182 Bill R. Bournias, Neu-Brilis.
183 Otto Spangenberg, Neu-Brilis.
184 Gus. J. Scholl, Neu-Brilis.
185 Wm. D. Stahl, Bulverde, R. 1
186 H. C. Trangott, Bulverde, R. 1
187 C. E. Ludwig, Bulverde, R. 1
188 P. Bodebold, Bulverde, R. 1
189 Al. Heimer, Bulverde, R. 1
190 Morris Rompel, Bulverde, R. 1
191 Daniel Hartmann, R. B.
192 Jose Cortez, Braden
193 C. W. Donne, S. Antonio, R. A.
194 H. Busch, San Antonio, R. A.
195 H. W. Donne, S. Antonio, R. A.
196 Adolph Trangott, Braden
197 Wälton A. Wahl, Braden
198 Heinrich Arlt, Neu-Braunfels
199 Sufano Torrez, Neu-Brilis.
200 Hilmar H. Bernstein, R. B.
201 Alf. C. Gah, Spring Branch
202 H. P. Bender, Spring Branch
203 Pedro Garcia, Spring Branch
204 Paul Knoll, Cranes Mill
205 Herm. J. Knibbe, Spring Branch
206 R. H. Schäferkötter, Twin Sisters
207 Adolph Daag, Lurelo
208 Martello Coronado, R. B. R. 2
209 Panfilo Leal, R. B. R. 2
210 Juan Mendoza, R. B. R. 2
211 Francisco Rodriguez, Hunter
212 W. Everhardt, R. B. R. 1
213 Juan Martinez Lopez, Hunter
214 Jose Luna, Hunter
215 Fernando Ruiz, Hunter
216 Leonilda Hernandez, Hunter
217 Edward Kubli, Sattler
218 Julius Preuer, Sattler
219 Walter Zentrich, Sattler
220 Max Preuer, Sattler
221 Chas Guenther, Sattler
222 Eugene Preuer, Sattler
223 Romulo Urdiales, Sattler
224 Alwin Dauch, Sattler
225 Ignacio Diaz, Hunter
226 Alberto Torres, Hunter
227 Esteban B. Abarras, R. B. R. 1
228 Albino Rojas, R. B. R. 1
229 Daniel Robledo, Hunter
230 Fernando Munoz, Hunter
231 C. H. Moeller, Neu-Brilis.
232 Emil Guenther, Sattler
233 Gustav Bisch, Neu-Braunfels
234 Jose Garcia, Hunter
235 Joseph Meekel, Sattler
236 Hugo Halm, Sattler
237 Hugo John Kanz, Sattler
238 Delfino Almundo, Hunter
239 Felix Ruiz, Hunter
240 Eligio Limon, Hunter
241 Tomas Pietro, Hunter
242 Valentim Gaitan, Hunter
243 Harry Moeller, Neu-Brilis.
245 Rosendo Almaguer, Hunter
246 Louis H. Marion, Neu-Brilis.
247 Turner Louis (R.), R. B.
248 Arnaldo Vargas, Hunter
249 Clarence T. Burzlon, R. B.
250 Edwin Carrillo, Hunter
251 Pompeyo Martinez, Braden
252 Alfred Tolle, Neu-Braunfels
253 Paul R. Marbach, Braden
254 Menan C. Hagler, Neu-Brilis.
255 Chas. Ab. Bueft, Braden
256 Harry Adam Doerr, S. A. R. A.
257 Gottlob Morinbweg, R. B.
258 Herm. P. L. Tonne, Braden
259 Edgar L. Moeller, Neu-Brilis.
260 William Dahl, S. A. R. A.
261 Geo. A. Lundin, Neu-Brilis.
262 Eddi Fred Peiffer, Neu-Brilis.
263 Harold C. Sude, Fisher Store
264 Alwin Haas, Fisher Store
265 Paul Fisher, Fisher Store
266 Porfirio Castaneda, Neu-Brilis.
267 Hugo G. Russel, Neu-Brilis.
268 Felix C. Gurads, Braden
269 Hermann Bogel, Neu-Brilis.
270 Ernest A. Grune, Neu-Brilis.
271 Tomas Galves, Neu-Brilis. R. 5
272 Chas. H. Scherb, S. A. R. A.
273 Adolph C. Conring, R. B. R. 5
274 Edward V. Russell, Braden
275 Alwin Luerzen, R. B. R. 5

Weiß Bescheid.

Herr Nichleigh: „Wie Oldbloods haben einige Teller, die seit hundert Jahren in der Familie sind.“

Herr Nichleigh: „Puh! das heißt nur, daß sie nie Dienstboten gehabt haben.“

Unsere Töchter.

Herr Nichleigh: „Was bindet uns Menschen zusammen und macht uns besser, als wir von Natur sind?“ fragt der Lehrer.

Herr Nichleigh: „Das Korsett!“ antwortete die achtjährige Schülerin.

Fran Elizabeth Neder,
Geprüfte Gebamme
Guadalupe Straße 308, Comalstadt,
Neu-Braunfels.

DR. MORTON

Augen, Ohren, Nasen- und Zahnpfleger, wird jeden ersten und dritten Dienstag in jedem Monat in Neu-Braunfels im Plaza Hotel sein. Faßt auch Brillen an.

Ernst Koch

Allgemeiner Contractor und Baumeister. Mühlen von Häusern, groß oder klein, eine Spezialität.

Tel. phone 179.

Herm. C. Moeller

Contractor und Baumeister. Kostenvoranschläge geliefert für Bauarbeiten jeder Art. Alle Arten Kommentararbeit eine Spezialität. Bohnung, Telephone 293. Office Telephone 159.

Günther Addition

Schöne Baupläne, vier Blätter vom "Square", zu liberalem Preis. Der Käufer hat Auswahl aus 1000 Lots. Man weide sich an Alfred R. Rothe, Neu-Braunfels, Texas.

Herbert G. Henne. John R. Fuchs

Henne & Fuchs
Deutsche Anwälte
Neu-Braunfels, Texas.

Martin Faust

Advokat.

Office in Sola's Gebäude.

Eisenbahn-Fahrplan.
Abfahrt der Personenzüge der A & G. R. - Bahn.

Nach Süden:

No. 5.....	8:40 morg.
No. 7.....	7:35 morg.
No. 3.....	7:18 abends
No. 1 (Sunshine Special)	8:40 abends
No. 4.....	11:45 vorm.
No. 2 (Sunshine Special)	8:53 morg.
No. 8.....	7:18 abends
No. 6.....	9:16 abends

Abfahrt der Personenzüge der M. K. & T.-Bahn von Neu-Braunfels:

Nach Norden:

11:03 vorm.	Nach dem Norden über Austin.
1:45 nachm.	"Local" nach Waco, über Austin; in San Marcos Verbindung nach Smithville und Houston.
10:15 abends.	Nach dem Norden über Austin.
5:46 morg.	Vom Norden über Austin; Verbindung in Smithville und San Marcos mit Zug von Houston um 7:45 abends.
3:20 nachm.	"Local" von Waco über Austin; Verbindung in Smithville und San Marcos mit Zug von Houston um 7:30 morgens.
6:37 abends.	Vom Norden über Austin.

Ankunft und Abgang der Post. Von Neu-Braunfels über Sattler nach Cranes Mill um 7 Uhr morgens jeden Montag, Mittwoch und Freitag. Ankunft in Neu-Braunfels um 4 Uhr nachmittags Dienstag, Donnerstag und Samstag.

Von Neu-Braunfels über Smithville nach Spring Branch um 7 Uhr morgens täglich außer Sonntags. Ankunft in Neu-Braunfels um 5 Uhr nachmittags täglich außer Sonntag.

Die "Rural Free Delivery Carriers" verlassen Neu-Braunfels um 4 Uhr morgens und kommen bis zu 4 Uhr nachmittags zurück.

Alle Postfachenn müssen, wenn möglich, mindestens 30 Minuten vor Abgang der Post in ihrer Office aufgegeben werden.

J. C. Abrahams, Postmeister.

Der Neu-Braunfeler Gegenseitige Unterstützungs-Verein hat seine

(Tr
post
on
Act

Lang
fere
in
mit
Ver
E
bräc
was
vor
Kri
Kor
rige
"Ch
Mo
über
zon
Tot
Erz
mäh
nich
Gesc
Feie
gent
er b
war
nige
verl
reist
Ver
5.
Dol
gent
fast
Bau
kei
über
auf
raff
der
pit
gro
ren
ebe
vor
war
der
nac
er
leite
Fin
jwe
disd
nn
Zeit
Ser
trad
fere
dam
rufe
den
Hine
men
gen,
fid
heit
an.
Nat
man
ungs
te n
Kon
au,
lich
ze.
auf
dah
mett
gega
auf,
eine
ung
Leut
diese
der
teten
Ent
eins
heim
an
riege
Rau
set
zähl
gend
Fra
"on
Ser
sand
ing
wese

Gesetzgebung von Seite 7.)
 351 Clemens Scholz, Bulverde
 352 C. Groenfe Jr., Smiths, Valley
 353 Harry D. Freights, Sprg. Brch.
 354 Charles Conn, Sprg. Brch.
 355 Obanglado Morales, N. B. R. 1
 356 Rubin A. Möller, Sprg. Brch.
 357 Eugen V. Scheel, Bulverde
 358 Jacob Letich, Bulverde
 359 Eugenio Rodriguez, N. B. R. 5
 360 Paulino Guerrero, Neu-Brifs.
 361 Chas. W. Abrens, Neu-Brifs.
 362 Charles Kewitz, Neu-Brifs.
 363 Casimiro Gant, Neu-Brifs.
 364 Jose Jesus Delgado, N. B. R. 1
 365 Augustin Martinez, N. B. R. 2
 366 Luciano Padilla, N. B. R. 2
 367 Christopher Gonzales, N. B. R. 3
 368 Gregory Martinez, Sprg. Brch.
 369 Patricia Queroga, Sprg. Brch.
 370 Jose Juan Castillo, N. B. R. 1
 371 Jose Duarto, Neu-Brifs.
 372 Alfredo Munoz, Neu-Brifs.
 373 Milton W. Dietz, Neu-Brifs.
 374 Adolph E. Medel, Sattler
 375 Herbert C. Bentzel, Sattler
 376 Ed. W. Schneider, N. B. R. 1
 377 Louis A. Voigt, Neu-Brifs.
 378 Dennis H. Bright, Neu-Brifs.
 379 Louis Staats, Neu-Braunfels
 380 William H. Peck, Neu-Brifs.
 381 August Scheel, Bulverde
 382 Jose Morales, N. B. R. 1
 383 Natalio Perez, Neu-Braunfels
 384 Willie Ewing, N. B. R. 5
 385 Ed. G. R. Penshorn, N. B.
 386 Rafael Alvarez, Neu-Brifs.
 387 Emanaldo Saenz, Neu-Brifs.
 388 Dr. W. Sommerer, Neu-Brifs.
 389 Dr. Seidenauer, Neu-Brifs.
 390 Bruno A. Benz, Neu-Brifs.
 391 Alb. L. Bratherich, Neu-Brifs.
 392 Ezra Eich, Neu-Braunfels
 393 Albert C. Haas, Sattler Store
 394 B. C. Reiningher, N. B. R. 2
 395 Gustav Hilbert Jr., N. B. R. 2
 396 Paul G. Schneider, S. A. M. 2
 397 Benjamin Puritt, Braken
 398 B. G. Cranton (R.), San Marcos, Blanco Star R.
 399 Edwin H. Ruff, Sattler
 400 Francisco Contreras, N. B. R. 1
 401 Herbert Bees, N. B. R. 2
 402 Leocadio Vargas, Braden
 403 Emma D. Thompson, Braken
 404 W. O. Fischer, Fischer Store
 405 W. Queders, Fischer Store
 406 Antonio Estram, Neu-Brifs.
 407 Herman Varner, Neu-Brifs.
 408 Emil Eggeling, Neu-Brifs.
 409 E. Rodriguez, N. B. R. 1
 410 C. C. S. Plat, Neu-Brifs.
 411 Eddie Ramon (R.), N. B.
 412 Joe Gordon (R.), N. B. R. 1
 413 Richard Zahns, N. B. R. 1
 414 Robert Eberhardt, N. B. R. 1
 415 Otto Medel, Sattler
 416 M. A. Hinmann, Neu-Brifs.
 417 Albert Dede, N. B. R. 5
 418 Silvrio Gonzales, N. B. R. 1
 419 Hugh Shaefer, N. B. R. 1
 420 Severiano Cerna, N. B. R. 1
 421 Gustav Weis, N. B. R. 1
 422 Bruno Soedting, N. B. R. 1
 423 R. Guerrero, N. B. R. 5
 424 Leon Brown (R.), N. B. R. 1
 425 M. de Herdin, N. B. R. 1
 426 H. H. Schaefer, N. B. R. 1
 427 Heron Castillo, N. B. R. 1
 428 Aquilin Camacho, N. B. R. 2
 429 R. H. Hering, Neu-Brifs.
 430 Santiago Nobles, Neu-Brifs.
 431 Jesus M. Cruz, Neu-Brifs.
 432 George Luehning, Cranes Mill
 433 And. J. Roessing, Neu-Brifs.
 434 R. G. W. Keltner, Neu-Brifs.
 435 Hugo H. Stratemann, N. B.
 436 V. F. Nebergall, Neu-Brifs.
 437 W. E. Nowotny, Fischer Store
 438 Isaac Aluna, N. B. R. 2
 439 L. G. Brumme, Neu-Brifs.
 440 R. E. W. Chensberger Jr., N. B.
 441 Eugene Teibert Jr., Neu-Brifs.
 442 Alfred Stratemann, Neu-Brifs.
 443 Juan Guirerro, Neu-Brifs.
 444 Marcelino Rojas, Neu-Brifs.
 445 Bustamante, Neu-Brifs.
 446 A. J. Oberamt, Neu-Brifs.
 447 W. C. Mauricio, Neu-Brifs.
 448 Lazaro Lopez, Hunter
 449 B. F. Loep, N. B. R. 1
 450 Francisco Sandoval, Hunter
 451 A. Timmermann Jr., N. B. R. 1
 452 Macedonio Garcia, N. B. R. 2
 453 Braulio Garza, N. B. R. 1
 454 Richard F. Dede, Hunter
 455 C. J. Adare, N. B. R. 5
 456 Henri L. Wille, Neu-Brifs.
 457 Willie Johnson (R.), Marlin
 458 Henri Jos. Streuer, N. B.
 459 Rich. Pfeiffer, Neu-Brifs.
 460 C. G. Schaefer, N. B. R. 5
 461 Ant. Camereno, Cranes Mill
 462 Fritz H. Eward, Neu-Brifs.
 463 Dave Hardeman (R.), N. B.
 464 Rudolf Henne, Neu-Brifs.
 465 G. J. M. Cardona, Neu-Brifs.
 466 Patricio Vhebo, Neu-Brifs.
 467 Narciso Ortiz, Neu-Brifs.
 468 A. Hernandez, Cibolo R. 1
 469 Dionisio Lopez, N. B. R. 1
 470 Guerardo Ruiz, Hunter
 471 Fernando Duebado, N. B.
 472 Frank Milton Tate, Neu-Brifs.
 473 R. C. Rodriguez, N. B. R. 5
 474 Victoriano Silva, Neu-Brifs.
 475 Tony A. Montague, N. B.
 476 G. Döppen Schmidt, N. B. R. 1
 477 W. Koblenberg, N. B. R. 1
 478 Harris Miller, N. B. R. 1
 479 Carl Oprischel, Neu-Braunfels
 480 B. Castellano, N. B. R. 4
 481 Ricardo Espinoza, Neu-Brifs.
 482 T. Guerrero, Neu-Brifs. R. 5
 483 Alvin Merz, Neu-Brifs. R. 1
 484 Emil Schaefer, Neu-Brifs. R. 1
 485 Henry Coleman (R.), N. B.
 486 David Ehrlich, Neu-Brifs.
 487 E. C. Salge, Neu-Brifs.
 488 Gusto Sauras, N. B. R. 2
 489 Jose Munoz, N. B. R. 2

490 Angelino Chaves, N. B. R. 2
 491 Martin Lopez, N. B. R. 1
 492 Rudolf E. Simon, Hunter
 493 Jose Rodriguez, N. B. R. 1
 494 Joseph Kriebbaum, N. B. R. 3
 495 Juan Campas, N. B. R. 2
 496 B. Sandes, N. B. R. 2
 497 R. Mendoza, Neu-Brifs. R. 1
 498 Pablo de la Rosa, Hunter
 499 Candido Guerrera, Hunter
 500 Henry Scheel, Neu-Brifs.
 501 Bernardino Silva, Neu-Brifs.
 502 Encarnacion Gallardo, Hunter
 503 Henry Paulus, Cranes Mill
 504 Albert Roessing, Sattler
 505 Librado Alanis, Neu-Brifs.
 506 Ad. H. Dilscher, Fischer Store
 507 Ed. Pantermehl, Cranes Mill
 508 C. E. Meredith, Neu-Brifs.
 509 Charles A. Giesen, Neu-Brifs.
 510 O. Goncalves, Neu-Brifs. R. 5
 511 Andres Boigt, N. B. R. 1
 512 M. D. Hartmann, Neu-Brifs.
 513 Juan Rojas, Neu-Braunfels
 514 Willie V. Knupper, Bulverde
 515 Walter J. Sippel, Neu-Brifs.
 516 Ed. W. Nagelin, Neu-Brifs.
 517 Manuel Rioas, Neu-Braunfels
 518 Adolph Haas, Cranes Mill
 519 Willie V. Knupper, Bulverde
 520 Felix Mendez, Braden
 521 P. B. Lindemann, Neu-Brifs.
 522 B. W. Lindemann, Neu-Brifs.
 523 Chas. A. Buske, Neu-Brifs.
 524 Charles Marion, Neu-Brifs.
 525 Louis R. Kaderli, Cranes Mill
 526 F. A. Bluemel, Neu-Brifs.
 527 A. W. Soedting, N. B. R. 1
 528 O. S. Henderon, Neu-Brifs.
 529 C. Hartmann, Neu-Brifs.
 530 Wm. Z. Suttle, Neu-Brifs.
 531 O. G. Schlather, Neu-Brifs.
 532 W. A. Salge, Neu-Braunfels
 533 Francisco Angel, Lurelo
 534 Thomas Perez, Neu-Brifs.
 535 F. W. Halsted, Neu-Brifs.
 536 Nelson Johnson, Neu-Brifs.
 537 Otto H. Loeder, Braden
 538 Bonifacio Hernandez, Braden
 539 Harry Jahns, Neu-Brifs. R. 5
 540 Ed. H. Ullrich, N. B. R. 2
 541 Solomeo Vargas, N. B. R. 5
 542 Albert Barneche, N. B. R. 1
 543 Hugo F. Zattler, N. B. R. 1
 544 Gus. C. Schaefer, N. B. R. 1
 545 Carl Guttscher, N. B. R. 1
 546 Eulalia Anna, N. B. R. 1
 547 Karl Weis, Neu-Brifs. R. 1
 548 Aug. W. Knecht, Neu-Brifs.
 549 Alb. C. Eidenroth, Neu-Brifs.
 550 Herbert Kanz, Sattler
 551 Walter C. Moeller, N. B.
 552 Ferdinand Ulitz, Neu-Brifs.
 553 R. B. Bagenüller, Neu-Brifs.
 554 Alois Geo. Reiningher, N. B.
 555 Erich Rosenthal, N. B. R. 5
 556 Henry Bebe, Bulverde
 557 Bruno Erben, Bulverde
 558 Penny Bremer, Bulverde
 559 Edwin Sattler, Hunter
 560 Ernst Soedt, Spring Branch
 561 Maurice Green, Neu-Brifs.
 562 Margot Trevino, Neu-Brifs.
 563 Joe H. Rose, Smiths, Ballen
 564 C. Weidner, Sprg. Brch.
 565 Robert Rose, Bulverde
 566 Wesley A. Rojzenberg, Braden
 567 Manuel Gutierrez, Neu-Brifs.
 568 Joe Wiedermann, Neu-Brifs.
 569 W. Hoffmann, S. A. R. 1
 570 John J. Wiesch, Braden
 571 Arthur Keeler, Neu-Brifs.
 572 Otto Carl Koch, Neu-Brifs.
 573 John P. Kaufmann, N. B.
 574 W. B. Hathaway, Neu-Brifs.
 575 W. A. Saberhann, Neu-Brifs.
 576 Joaquin Gutierrez, Neu-Brifs.
 577 Albert D. Kuit, Neu-Brifs.
 578 R. B. Richter, Neu-Brifs.
 579 C. G. Windmohlen, N. B.
 580 Walter Clemens, Neu-Brifs.
 581 Bill Patrik, Neu-Braunfels
 582 Willie W. Seefan, Neu-Brifs.
 583 Franz Prosek, Neu-Brifs.
 584 Bodie Goleamp, Neu-Brifs.
 585 Alfred Gerlich, Neu-Brifs.
 586 Emil C. Kanz, Sattler
 587 Francisco Cedillo, N. B. R. 2
 588 Emilio Baltazar, N. B. R. 4
 589 Alvaro Lazan, Neu-Brifs.
 590 Heinr. H. Schaefer, Neu-Brifs.
 591 Alf. C. Melis, Neu-Brifs.
 592 W. A. Henson, Neu-Brifs.
 593 Edward C. Medel, N. B. R. 2
 594 Emil Woerig, Neu-Brifs.
 595 W. R. Gagel, Neu-Brifs.
 596 Alwin Zahns, Neu-Brifs.
 597 Paul A. Henne, Neu-Brifs.
 598 E. D. Krueger, N. B. R. 2
 599 Rudolf C. Schumann, N. B.
 600 Geo. A. Trend, Neu-Brifs.
 601 Diego Hernandez, N. B. R. 2
 602 Ernesto J. Weitzer, N. B. R. 2
 603 C. G. Koblenberg, N. B. R. 2
 604 Otto C. Rohls, Bulverde R. 1
 605 Hermann Scholz, Bulverde R. 1
 606 Anton Bogel, N. B. R. 2
 607 Albert Redner, N. B. R. 2
 608 Louis C. Knupper, N. B. R. 2
 609 John H. Brandt, Neu-Brifs.
 610 Robert B. Yell, Neu-Brifs.
 611 W. A. Weidner, Smiths, Ballen
 612 William Schaefer, Braden
 613 Otto A. Krueger, N. B. R. 2
 614 C. Parcer, Neu-Braunfels
 615 Pedro Pabon, San Antonio
 616 Willie Barned, Neu-Brifs.
 617 Peter C. Nowotny, Sattler
 618 Ernst Alves Jr., Neu-Brifs.
 619 A. P. Williams (R.), N. B.
 620 Edmund Simmons (R.), N. B.
 621 Andrew Rose, Sattler
 622 H. J. Tojne, S. A. R. 1
 623 C. J. Conrad, N. B. R. 5
 624 Paul J. Romot, Sattler
 625 Louis H. Bordenbaumer
 Neu-Brifs. R. 2
 626 D. G. Hierholzer, S. A. R. 1
 627 C. Döppen Schmidt, N. B. R. 5
 628 Senaido Ruiz, Hunter
 (Schluß folgt.)

Die amerikanischen Friedensbedingungen.

Nachstehend bringen wir den vollständigen Wortlaut der Antwort unserer Regierung auf den Vorschlag, den Österreich durch den schwedischen Gesandten Stengren den Vereinigten Staaten unterbreitete sich und worin die Einberufung einer Konferenz bestimmt wird, um Friedensbedingungen zu besprechen, ohne daß irgend einem Lande dadurch eine Verpflichtung auferlegt würde. Die Antwort ist von Staatssekretär Lansing unterzeichnet. Aus Washington wird bestimmt, daß die amerikanische Regierung in dieser Note für alle Länder spricht, welche auf Seiten der Vereinigten Staaten kämpfen:

"Ich bin vom Präsidenten ermächtigt Ihnen mitzuteilen, daß das Folgende die Antwort dieser Regierung sein wird auf die österreichisch-ungarische Note, worin eine unoffizielle Konferenz der kriegsführenden Mächte vorgeschlagen wird:

"Die Regierung der Vereinigten Staaten ist der Ansicht, daß sie auf den Vorschlag der österreichisch-ungarischen Regierung nur diese eine Antwort geben kann. Sie hat wiederholt und mit völliger Aufrichtigkeit die Bedingungen angegeben, unter welchen die Vereinigten Staaten einen Frieden in Erwägung ziehen würden, und kann und wird auf keinen Vorschlag hinsichtlich einer Konferenz über Angelegenheiten eingehen, bezüglich welcher sie ihren Standpunkt und ihre Ziele so klar fundig geben hat."

Die Bedingungen der Vereinigten Staaten wurden vom Präsidenten in seiner am 4. Juli zu Mt. Vernon gehaltenen Rede wie folgt angegeben:

"1. Die Zerstörung jeder irgend vorhandenen willkürlichen Macht, welche separat, im Geheimen und durch alleiniges Wollen den Weltfrieden stören kann; oder falls sofortige Zerstörung nicht thunlich ist, wenigstens eine Reduktion zur wesentlichen Machtlosigkeit.

"2. Die Schlichtung jeder Frage, ob es sich nun um Gebiet, Herrschaft, wirtschaftliche Vorkehrungen oder politische Beziehungen handelt, auf Grund der freien Annahme der betreffenden Schlichtung durch das Volk, welches unmittelbar davon betroffen wird — und nicht auf Grund materieller Interessen oder der Vorteile irgend einer anderen Nation oder irgend eines anderen Volkes, welches eine andere Schlichtung wünschen mag zugunsten seines eigenen äußeren Einflusses oder seiner Herrschaft.

"3. Die Zustimmung aller Nationen, daß sie in ihrem Verhalten gegenüber einander von denselben Grundsätzen der Ehre und der Achtung für das allgemeine Gesetze der zivilisierten Gesellschaft geleitet werden, wie die einzelnen Bürger aller modernen Staatswesen in ihren Beziehungen zu einander; damit alle Verträge und Vereinbarungen unverbrüchlich gehalten, keine Privatkomplotte oder Verschwörungen ausgehebt, kein selbstsüchtiges Interesse ungefähr verübt, und ein gegenseitiges Vertrauen auf der schönen Grundlage gegenseitiger Respektierung allgemeiner Rechte errichtet werde.

"4. Die Etablierung einer Friedensorganisation, welche es sichert, daß die vereinigte Macht freier Nationen jede Invasion des Rechts zum Halt bringt, und dazu dient, daß Frieden und Gerechtigkeit besser gesichert sind durch das Festhalten eines bestimmten Meinungstriumphals, dem sich alle fügen müssen und durch welches jede internationale Angelegenheit geschlichtet wird, die von den direkt betroffenen Völkern nicht selbst durch fremdländische Vereinbarung erledigt werden kann.

"Diese großen Ziele lassen sich in einem einzigen Satze ausdrücken: Was wir suchen, ist die Herrschaft des Gesetzes, begründet auf Zustimmung der Regierungen und aufrecht erhalten durch die organisierte Meinung der Menschheit."

Das sind Bedingungen, denen jede edelste Menschheit nur seine volle Zustimmung geben kann. Niemand würde größeren Vorteil davon haben, als das deutsche Volk selbst.

* In Solidad County waren bis 1. September 6,659 Ballen Baumwolle gegenommen worden, gegen 3,552 Ballen im Vorjahr.

Achtung, Farmer.

Vom 30. September an werden wir nur noch Samstags gießen.
Farmers' Gin Association.
Hermann Sippel, Manager.

Zu verkaufen.

Eingekehrene Pferde und Esel.
A. P. Lenzen,
ff. Tel. 461. Neu-Braunfels, Tex.
52 2 E. S. Sippel.

Zu verkaufen

Schweine von 50 bis 200 Pfund, sowie mehrere Zerlen-Hefters, 1 Ridling Cultivator, 1 Walkling Cultivator, 1 Disc-Pflanzer.

52 2 E. S. Sippel.

Notiz.

Für Dienstag, den 1. Oktober, 8:30 abends, münkt die Neu-Braunfels Schulbehörde Applicationen von Mühlbrennerinnen, welche willens sind, den Vorschriften des Superintendents gemäß der Schule Unterricht im Chorgesang, Notenlesen usw. zu erhalten, im Austausch für das Privilegium, im Schulgebäude Piano-Lektion zu geben, wozu die Lehrerin das Piano stellen müßte.

Alfred Tolte,
Sekretär.

Zu verkaufen.

bis 31. Oktober, mein schöner Wohnplatz und gutes Feld, 1 Acre, für \$3,200; entweder bar, oder würde für \$1,600 gutes rohes Farmland an der großen Straße nehmen; die übrigen \$1,600 lädt der Käufer auf meinen Wohnplatz sichern, wenn ich dann rentieren würde. Dr. Bertho Werhöfer, Neu-Braunfels, Texas.

52 2 E. S. Sippel.

Achtung, Steuerzahler!

1. Februar 1919 bezahlt werden. gen Staats- und County-Steuerzahler, und dieselben müssen vor dem 1. Februar 1919 bezahlt werden.

Achtungsvoll,

W. H. Adams,<br